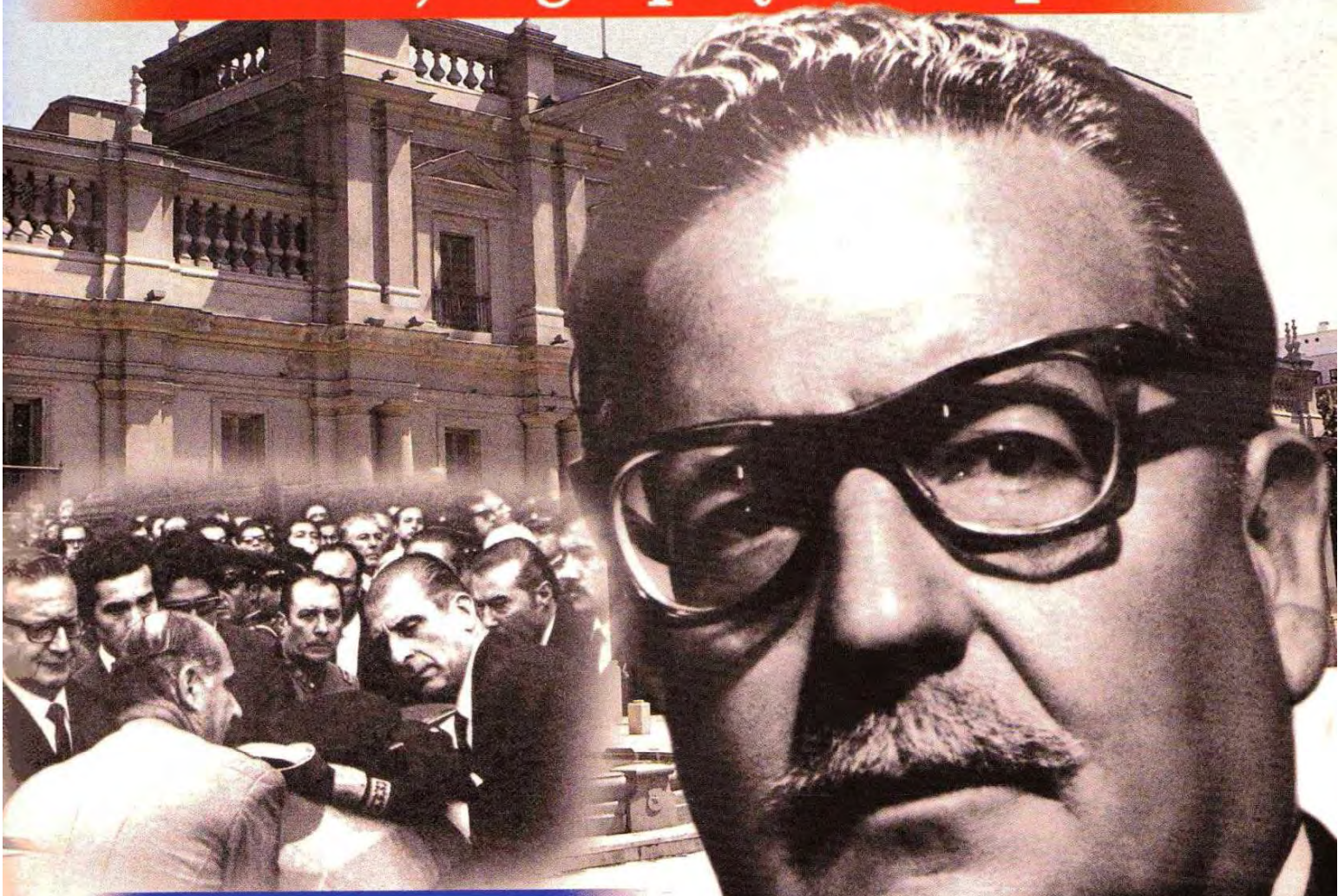


ERCILLA

11 de Septiembre

El antes, el golpe y el después



Tomo 1

*Allende
y la vía al socialismo*



11 de Septiembre

El antes, el golpe y el después

TOMO 1


Allende y la vía al socialismo

Desde esta edición, *Ercilla* entrega a sus lectores una obra de colección que resume los sucesos políticos que conmovieron al Chile del último tercio del siglo XX. En tres tomos, "11 de Septiembre" reúne las crónicas que, con una mirada franca y objetiva, entregó al país sobre la elección de Allende y la experiencia socialista de la UP, el golpe militar de 1973, el Gobierno de Pinochet, la reconstrucción económica y la violación de los derechos humanos que abatió a la izquierda vencida.

Las grandes noticias de esas décadas se cuentan en los comentarios, artículos, crónicas y reportajes que escribieron, en su momento, los redactores de nuestra revista, y que volvemos a imprimir en estas páginas, aunque debimos reducir su extensión en casi todos los casos. Igualmente, antepusimos en muchos de ellos una nota en tipografía distinta para situar al lector en el contexto histórico del relato periodístico.

Allende y la vía al socialismo repasa los sucesos que se produjeron desde el "tacnazo" del general Roberto Viaux, al final del Gobierno de Frei Montalva, hasta la designación del primer Gabinete del Presidente Salvador Allende y la expropiación de la primera industria privada.

Indice

						LOS PERDEDORES 23
El tacnazo 23 HORAS AMARGAS..... 4	Presidencial 1970 TRES EN LA PARTIDA 6	NERUDA CASI CANDIDATO..... 7	Vía violenta LA HISTORIA SECRETA DEL MIR..... 8	Terroristas LA MISION DE MARSHALL 9		
Programas políticos TRES VISIONES IRRECONCILIABLES 10						Asesinato del general Schneider EN LA MIRA DEL CAOS 24
PROPUESTA DEL TOMICISMO 11	PROGRAMA DE ALESSANDRI 11	Propaganda electoral DESONCERTANTE CAMPAÑA 12	LA DISTANCIA NO ES EL OLVIDO 12	Violencia pre-elecciones LOS DRAMATICOS DIAS DE JUNIO 13	El itinerario del crimen ASI SUCEDIERON LOS HECHOS QUE IMPACTARON A CHILE 25	
	Campana presidencial TRAS LAS BAMBALINAS DE LA TV 14	CHILE, NOTICIA MUNDIAL 15	Exclusivo LA OPINION DE FREI 16	Tensa jornada electoral EL TRIUNFO DE LA IZQUIERDA 18	"Patria y Libertad" EN POS DE OTRA ELECCION 27	
Entrevista exclusiva ALLENDE EL HOMBRE, EL CANDIDATO TRIUNFANTE 20	Repercusiones del triunfo MAS ALLA DE LA FRONTERA 22	Tencha Bussi de Allende LA NUEVA PRIMERA DAMA 23		Estatuto de Garantías Constitucionales EL ACUERDO DECISIVO 28	Congreso Pleno LA RATIFICACION DE ALLENDE 29	
				Primer Gabinete UNA GESTACION DEMASIADO DIFICIL 30		
				Cambio de Mando: LA BABEL DE LA TRANSMISION 31	30 días de Allende REALIZACIONES Y OBSTACULOS 32	
				La primera expropiación BELLAVISTA-TOME: MUCHO PAÑO QUE CORTAR 34		

11 DE SEPTIEMBRE. Tomo 1: Allende y la vía al socialismo circula gratuitamente con la edición N° 3.222 de revista *Ercilla*, del 18 al 31 de agosto del 2003.

Editor general: Telmo Meléndez. Redactores: Christian Stüdemann y Romina de la Sotta. Editor de arte: Juan Palma Díaz.

Diagramación: Claudio Canivilo, Alexis Guajardo y Marcos Hidalgo. Corrección de pruebas: Pedro Marchant G. Fotografías: Holanda Comunicaciones y Reuters. © Editorial Ercilla Ltda., 2003.

Avda. Holanda 279, Providencia, Santiago de Chile.

Teléfonos área editorial: 422 8500 - 234 1527 - 233 0948. Fax dirección: 422 8570. Fax redacción: 422 8572.

Teléfono publicidad: 334 4334. Fax: 422 8572. Correo electrónico: ercilla@holanda.cl. Ercilla en Internet: http://www.ercilla.cl.

23 horas amargas

Los últimos días del Gobierno de Frei Montalva fueron agitados. La polarización se hizo más violenta y reapareció un actor que por años se mantuvo alejado de la política: las Fuerzas Armadas. Las autoridades no habían prestado atención a los bajos sueldos de oficiales y suboficiales, por lo que en septiembre de 1969 un regimiento llegó deliberadamente retrasado a rendir honores al Presidente en el Tedéum de Fiestas Patrias. Seis oficiales fueron dados de baja. Luego, en el norte (Antofagasta), el general Roberto Viaux pidió el cambio del Ministro de Defensa y del Comandante en Jefe del Ejército. Fue llamado a Santiago, donde se acuarteló con un grupo de oficiales en el Regimiento Tacna.

(Ercilla N° 1.792, 22 octubre 1969)

El optimismo que el Presidente Frei sentía al estimar superada la crisis militar del tenso fin de semana anterior, se rompió bruscamente en la madrugada del martes 21. Un llamado telefónico le mostró la realidad: en San Felipe, el mayor Arturo Marshall (recién dado de baja por su "atraso" del 18 de septiembre) intentó tomarse el Regimiento Yungay junto con el capitán Niered. Fueron detenidos. Pero en Santiago, el capitán Víctor Mora tomó posesión del Regimiento Tacna, en cuyo interior estaba el general Roberto Viaux Marambio, quien había sido llamado por la superioridad para dar cuenta de sus actos antofagastinos.

Viaux arribó con locuacidad. Hizo declaraciones a los periodistas; explicó que todavía era comandante de la I División y justificó su carta al Presidente, en la que pedía la renuncia del Ministro de Defensa y del Comandante en Jefe, general Sergio Castillo. En la noche tomó contacto con oficiales de varios regimientos y se instaló de madrugada en el Tacna. Recibió la adhesión de la oficialidad y de la tropa, además de la Escuela de Suboficiales, situada en el edificio vecino.

Frei conoció ese panorama oscuro cuando ya creía pasado lo más grave. Al llegar a la Moneda conversó con los Comandantes de las tres ramas de las Fuerzas Armadas y con el Ministro de Defensa. Estos le aseguraron que controlarían rápidamente la situación.

Pronto la Moneda se convirtió en el hervidero inquietante por donde desfilaron representantes de los partidos, de los trabajadores y del Congreso. Estudiantes de todos los sectores fueron los primeros. Eran sólo las 11 de la mañana cuando ya estaban frente a la Casa de Gobierno, encabezados por la colorina cabeza de Jaime Ravinet. Sólo faltaron los jóvenes del PN y del MIR. Poco después subían al despacho presidencial los rectores de todas las universidades nacionales para manifestar su adhesión más decidida al "sistema democrático amenazado" y anunciar marchas para que las "elecciones presidenciales de 1970 se desarrollen bajo el régimen de la más absoluta constitucionalidad". De los candidatos presidenciales sólo dos se hicieron presentes: Radoimir Tomić y Jacques Chonchol. Allende estaba en La Serena, pero su opinión la había expresado en la concentración del domingo anterior en el Caupolicán. Jorge Alessandri no expresó opinión ni envió adhesión a la Moneda.

Mientras tanto, desde todos los puntos de la ciudad convergían hacia el Palacio de Gobierno delegaciones de jóvenes, trabajadores y campesinos, grupos de centros de madres y pobladores que agitaban letreros y gritaban consignas.



LA ESTRATEGIA DE GUERRA en torno al Regimiento Tacna. La guardia cercaba una breve franja con fusiles Mauser. En el interior, los militares sublevados.



EL PRESIDENTE FREI hace un enérgico llamado a la cordura: "De aquí no me moverán".

A las 12.30 fue izado el pabellón presidencial (la bandera con el escudo bordado), mientras la multitud creciente entonaba el Himno Nacional.

NACIONES ENTRE GOLPES

Fue en medio de ese ambiente que llegó a la Moneda la directiva del Partido Nacional. Sergio Onofre Jarpa, Víctor García, Gustavo Lorca y Víctor Carmine ingresaron por calle Moneda, cruzando por entre la multitud que, al reconocerlos, les lanzó toda clase de objetos e improperios. El diputado Carmine repentinamente sacó una pistola. El incidente habría sido más grave si no intervinieron carabineros que dominaron al parlamentario y lo condujeron a la sala

de guardia. Allí, al comprobarse que carecía de permiso para cargar armas, se le requisó la pistola y se le dejó marchar. La reunión con Patricio Rojas fue tensa. El Premier les reprochó el tono de sus declaraciones en los días pasados y la implicancia que ello tenía en la situación creada. Pero les proporcionó todas las informaciones, tras 25 minutos de entrevista. Entonces salieron hacia el Patio de los Naranjos, rodeados de carabineros. Allí ocurrió el segundo pie de los incidentes. Cuando ya cruzaban calle Morandé, los gritos se transformaron en puñetazos; el mismo diputado Carmine resultó con la nariz rota. Como corolario surgió una declaración: "No hemos incitado ningún golpe".

EL GENERAL REBELDE

Mientras Claudio Orrego leía los comunicados, los periodistas escuchaban otra voz: la del general rebelde Roberto Viaux. Mediante receptores de los equipos móviles y las propias grabaciones de los reporteros que llegaban del Tacna (a sólo cinco minutos de la Moneda), se tuvo permanente conocimiento de las declaraciones formuladas por el discolo militar. Sus sucesivas conferencias de prensa permitieron tener un documento "de sus contradicciones y echadas para atrás", como aseguró un funcionario de la Secretaría General de Gobierno.

Una larga espera, tanto fuera como dentro de Palacio, logró ser satisfecha cuando a las tres de la tarde habló el Pre-



JOVENES ESTUDIANTES salen a la calle a demostrar su adhesión al Gobierno: fervor frente a la Moneda.

sidente Frei. Sus palabras buscaron dar tranquilidad y confianza. Demoró apenas diez minutos en informar lo que ocurría y dar su interpretación de los hechos:

“Yo, como Presidente de la República, tengo la más plena confianza en esos institutos armados y estoy cierto de que ellos sabrán dominar este conato de subversión”.

Reveló antecedentes sobre esfuerzos económicos y de aumento del equipamiento militar y afirmó haber trabajado intensamente para mejorar las remuneraciones de las Fuerzas Armadas. A Viaux lo calificó de cabeza de un motín y de “un grupo que está cometiendo un crimen contra la Patria y contra sus propias instituciones”. En uno de sus últimos párrafos, las palabras clave:

“Yo llamo al país a estar alerta frente a esta situación. Confo, repito, en el Ejército, la Marina y la Aviación de Chile. ¡De aquí nadie me moverá!”.

Y tras informar de la clausura del período extraordinario de sesiones del Congreso y del decreto de Estado de Sitio, hizo la notificación “al estilo Frei”:

“Notifico a los que se han dejado engañar. No habrá debilidades. El país entero puede detenerse con una sola palabra, porque aquí no hay banderías políticas. Es el honor de la Patria y la libertad los que están en juego”.

Como en sus mejores tiempos, Frei recibió emocionado el grito de la multitud: “No afloje, Presidente, que el pueblo está presente”.

MAUSER, BOINAS NEGRAS Y METRALLETAS

Junto con los discursos y las concentraciones, en la Moneda se realizaban otras tareas para reducir el foco subversivo. En tanto pasaban las horas y los rebeldes no se rendían, cundía la preocupación. Los rumores llegaban a cada instante y el más insistente era que las fuerzas que habían sido enviadas a rodear el cuartel alzado, mantenían una actitud pasiva: que no se plegaban a los rebeldes, pero que tampoco los atacaban.

Lo cierto es que la estrategia bélica en torno al Regimiento Tacna no se ajustó a los cánones clásicos del cine o la TV. Vista de cerca, la situación militar no ofrecía el suspenso que se atribuye a hechos de este tipo. La débil guardia que cercaba, en contorno, una breve franja de terreno despejado junto al Tacna sólo portaba fusiles Mauser, de vieja procedencia germana. El personal militar apostado sobre los tejados, aparentemente desposeídos de metralletas, mostraba un equipo de combate bastante escuálido. De vez en cuando, oficiales “boinas negras” daban cierto aire dramático a un ambiente circunspecto, luciendo mejor armamento.

Al frente, distanciados por escasos metros, pelotones de avanzada de las fuerzas del general Emilio Cheyre montaban guardia. Entre ambos grupos armados, decenas de civi-

les que dialogaban. Su reacción mostraba ausencia de práctica y de conocimiento del Manual de Carreño sobre movimientos militares.

—¡Por favor, señores!... Retirarse un poco más allá.

Órdenes de soldados que no parecían muy deseosos de hacer uso de sus privilegios armados. Se les veía muy jóvenes.

La proximidad de los grupos armados determinó situaciones curiosas. Delegaciones de oficiales de ambos bandos que dialogaban, cruzando las barreras opuestas. A la misma hora que se anunciaba “las fuerzas militares adictas al gobierno cercan el Tacna”, no había allí más de media docena de patrullas “enemigas”. Voceros oficiales habían anunciado la llegada de efectivos de la Escuela de Infantería de San Bernardo, Escuela de Aplicaciones, Regimiento Buin y, finalmente, el Regimiento Maipo (traído desde Valparaíso). Un total que no pasaba, en ningún caso, más allá de los cuatro mil hombres.

Las patrullas de avanzada, premunidas de pañuelos y brazaltes blancos (para evitar confusiones), portaban fusiles ametralladoras, muy modernos, en deplorable contraste con el armamento de Tacna.

—Nadie ha pensado en un enfrentamiento armado —opinó un jefe de patrullas—. Estamos aquí cumpliendo órdenes. No en plan de guerra.

EL DESENLACE

En la madrugada del miércoles, el general Viaux estimó que la aventura del Tacna debía terminar. Ofreció en-

regar el mando y que el Comandante en Jefe de la Guarnición de Santiago, general Alfredo Mahn, tomase el control de esa unidad y de las fuerzas rebeldes, las que volverían a la normalidad. A las 4.20, Claudio Orrego, jefe de Difusión de la Presidencia, leyó por cadena nacional de emisoras la nota enviada por Viaux al Gobierno.

“Reconozco la firme decisión de S. E. el Presidente de la República para solucionar los aspectos anteriormente enunciados. Señalo, además, que los hechos dados a conocer a la opinión pública en la noche del martes 21 de octubre, en los cuales cayeron heridos ciudadanos, no son de responsabilidad de las fuerzas a mi cargo”.

“El señor general Roberto Viaux Marambio entregará el mando al señor general Alfredo Mahn. Comandante de la Guarnición de Santiago, media hora después de haberse dado a conocer esta declaración por cadena nacional de radios y televisión”. Posteriormente, el Gobierno anunció que la rendición fue incondicional.

Uno de los hechos que pudo provocar trágico saldo —y al que hace referencia Viaux— ocurrió en la tarde del martes. Cuando llegaron a la Plaza de la Constitución los camiones basureros de las comunas de Conchalí, La Cisterna, San Miguel y Santiago, el espectáculo fue impactante. Enarbolando banderas, al grito de “obreros y estudiantes, adelante, adelante”, verdaderos racimos humanos encaramados en las estructuras metálicas hicieron recordar imágenes de la liberación de París o la entrada de Fidel a La Habana. Fueron 52 camiones, que además de tribuna de apoyo, se convirtieron en parte de un poderoso anillo defensivo en torno a la Moneda, complementando en últimas horas de la tarde por catorce buses de la ETC. Fue en ese momento que grupos de pobladores y jóvenes DC emprendieron una marcha “hacia el Tacna”. Significativamente, caminaron por avenida Ejército Libertador hasta el monumento a Ercilla, donde entonaron el Himno Nacional y decidieron seguir adelante, pese a las advertencias de carabineros. El enfrentamiento presagió lo inevitable. A las 22.10, llovieron las balas. Saldo: 14 heridos.

Luis Hernández Parker ■



EL GENERAL ROBERTO VIAUX entrega su primer comunicado de prensa.

Tres en la partida

En enero de 1970 terminaban de definirse los candidatos que competirían en una de las elecciones presidenciales más reñidas de la historia de Chile. El primero en carrera fue el ex presidente Jorge Alessandri, apoyado por el Partido Nacional (PN), la Democracia Radical (DR) y varios movimientos "alessandristas". Radomiro Tomic apareció segundo como candidato del partido gobernante, la Democracia Cristiana (DC). Finalmente, irrumpió el cuatro veces postulante de la izquierda chilena, Salvador Allende Gossens, respaldado ahora por la Unidad Popular, conglomerado que formaron básicamente los Partidos Socialista, Comunista, Radical, Democrático Nacional (Padena) y el Movimiento de Acción Popular Unitaria (Mapu).

(Ercilla N°, 1.805, 21 enero 1970)

Todo hace prever que la carrera presidencial se hará con tres jinetes que ya están en sus puestos de partida. Por orden alfabético: Alessandri, Allende —que debe ser proclamado esta semana, salvo error u omisión— y Tomic. Poco más de siete meses tienen para atraerse a los tres millones doscientos mil electores que se estima que podrán sufragar el 4 de septiembre.

El candidato que surja de la mesa redonda de la UP será el último en partir. Sus preparadores demoraron más de tres meses para dejarlo en condiciones de correr con el apoyo de cuatro partidos y dos movimientos: PC, PS, PR, PSD, Mapu y API. Alessandri (JAR), por el contrario, fue el primero en inscribirse y también para muchos el primero en iniciar su campaña: el 5 de noviembre de 1964.

TRABAJO DE HORMIGA

Radomiro Tomic fue proclamado por la Junta que el PDC celebró el 15 de agosto último. Su candidatura fue inscrita el jueves pasado, al cabo de cinco meses de campaña, en medio de un gran fervor popular. De continuar con el intenso ritmo de trabajo que se ha impuesto, podrá recorrer varias veces el país. Ya ha pronunciado más de 800 discursos, en un igual número de proclamaciones. Sus colaboradores inmediatos se sienten a veces cansados para seguirle en su *training* vertiginoso. No pierde un minuto. Asiste a diario a varias manifes-



SALVADOR ALLENDE GOSENS, el nuevamente nominado candidato presidencial de la izquierda, agradece el respaldo de la ciudadanía en su primera concentración en Santiago.

taciones. Ocupa de preferencia el avión para trasladarse con mayor rapidez, en un inquieto trabajo de hormiga.

En los últimos días, el abanderado del PDC se lanzó con todo el peso de su cuerpo contra la candidatura de JAR. Utilizó un lenguaje áspero para enjuiciarlo. Se refirió en intervención radial al espíritu de lucro de "grupos inevitablemente pequeños que controlan el dinero y del egoísmo satisfecho de las clases dirigentes tradicionales".

A los partidos de la mesa redonda sólo les reprochó "su ceguera para no ver que sin el PDC no se puede hablar de unidad popular". Nada más. Ni un ataque.

FINAL FELIZ

Las colectividades de la Unidad Popular llegaron por fin a ponerse de acuerdo en el candidato. Este debía quedar designado el viernes pasado, pero no querían aparecer actuando bajo la presión del



EL CANDIDATO JORGE ALESSANDRI RODRIGUEZ, en gira a San Felipe después de su debut televisivo.



RADOMIRO TOMIC, el único de los candidatos que postula por primera vez.

Pleno del PS, efectuado el último fin de semana. Se postergó para esta semana. En el Pleno se acordó que si en un plazo prudencial no era nominado el candidato de la unidad, se debía proceder a inscribir a Allende (SAG).

Los impetuosos delegados provinciales del PS que querían ver de inmediato registrado el nombre de Allende tuvieron que escuchar los consejos de sus dirigentes, quienes les dijeron que una resolución de ese tipo sepultaría a Allende y a la UP. El presidente del PR, diputado Carlos Morales, había advertido que si se adoptaba ese acuerdo su Partido se retiraba de inmediato de la mesa redonda. El propio Allende les pidió a sus camaradas que no fueran impacientes. Total, sólo había que esperar unos días y sería proclamado.

La candidatura de SAG salió con fórceps. Se impuso a pesar de que no era del total agrado de las demás colectividades. El Mapu luchó por Chonchol, quien perdió rápidamente terreno al adoptar



INSCRIPCION DE TOMIC: El demócratacristiano firma sin vacilaciones.



ALESSANDRI se inscribe por segunda vez en su vida política como candidato presidencial.



CANDIDATO ALLENDE: ¿la cuarta será la vencida?

una posición ultrarrevolucionaria y antirradical. Insistió con Gumucio, que contaba con el beneplácito comunista, pero con la oposición terminante del PR. Los tarudistas bregaron por imponer a su abandonado, después le dieron el pase a Baltra y, finalmente, sugirieron a Aniceto Rodríguez. Pero nada con Allende. El PC miraba con más simpatía a un mapucista que al líder socialista que había apoyado en anteriores elecciones presidenciales. ¿Cómo se impuso entonces Allende en esas condiciones?

SAG es de una gran tenacidad. Si tiene que visitar diez veces a un político, lo va a ver veinte. Recibió la ayuda valiosísima del secretario general de su partido, senador Aniceto Rodríguez, que dio muestras de un absoluto desinterés por el poder. Pudo ser el candidato de su colectividad, pero pre-



ALLENDE en la manifestación de avenida Bulnes, dando inicio a su campaña presidencial.

firió cederle el camino a su camarada. Cuando tuvo chance de nuevo en la mesa redonda, se jugó entero por SAG. Alineó a todo el partido detrás de su candidatura.

— Salvador Allende empezó a trabajar al PR, sabiendo que con el apoyo de este partido tenía lista su nominación. El PC y el Mapu preferían a otro, pero no harían mayor problema con su postulación si lograba el visto bueno del PR. Los tarudistas tendrían que, finalmente, plegarse. La labor de Allende para atraerse al PR comenzó hace mucho tiempo, no sólo ahora que se iniciaron las reuniones de la unidad. En el Congreso de Chillán estuvo en la minoría derrotada que fue avasallada por la corriente de Altamirano, que propugnó entendimientos sólo “con los partidos de los trabajadores”, donde no podría entrar, por ningún motivo y bajo ninguna circunstancia, el PR. Cuando se produjo la elección de Baltra se lamentó de no poder trabajar en su campaña. Luchó porque su colectividad

aceptase al PR. Por último, se movió en la hermandad de la Masonería y fue allí donde finalmente se selló el apoyo radical. El lunes, con la renuncia indeclinable de Baltra a su candidatura, se dio el paso definitivo.

Mientras Allende se prepara a recorrer el país, Alessandri se encuentra cumpliendo su segunda gira electoral. Visita las provincias de Chiloé, Aysén y Magallanes. En su último discurso se hizo cargo de las críticas que le formularon a su pasada administración. Replicó que si bien es cierto que no pudo detener la inflación, no había dejado el país con un 45,4% de alzas, sino que con un 38,4. Contragolpeó a los que le han enrostrado sus magros reajustes de remuneraciones, señalando que siempre se había mostrado contrario al sistema imperante para aumentar los sueldos y que si había sido riguroso con los trabajadores, también él se había apretado el cinturón.

Jorge Piña. ■

Neruda casi candidato

En 1969, el Comité Central del Partido Comunista designó a Pablo Neruda como su candidato a Presidente, pero el poeta decidió retirarse de la contienda meses después a favor de Allende. El propio Neruda reflexionó sobre la experiencia en su columna habitual de *Ercilla*.

(*Ercilla* N°1.802, 31 diciembre 1969)

El año solemniza su muerte, celebra su aniversario y anuncia su nacimiento en un solo minuto. Y ha llegado 1970. (...) Me pasé casi todo el año en Isla Negra. Desde la mañana el mar toma su fantástica forma de crecimiento. Parece estar amasando un pan infinito. Es blanca como harina la espuma derramada, impulsada por la fría levadura de la profundidad.

Todos los días me fui a escribir al rincón de mis trabajos. No es fácil llegar allí, ni mantenerse en él. (...) A cada momento ha pasado algo en la casa. Del teléfono distante mandan un recado. ¿Qué deben contestar? No estoy. Luego mandan otro recado. ¿Qué deben contestar? Estoy.

No estoy. Estoy. Estoy. No estoy. Esta es la vida de un poeta para quien el rincón remoto de Isla Negra dejó de ser remoto.

La candidatura vino como un trueno a sacarme de mis trabajos. Regresé una vez más a la multitud.

La multitud humana ha sido para mí la lección de mi vida. Puedo llegar a ella con la inherente timidez del poeta, con el temor del tímido, pero, una vez en su seno, me siento transfigurado. Soy parte de la esencial mayoría, soy una hoja más del gran árbol humano.

Soledad y multitud seguirán siendo deberes elementales del poeta de nuestro tiempo. En la soledad mi vida se enriqueció con la batalla del oleaje en el litoral chileno. Me intrigaron y me apasionaron las aguas combatientes y los peñascos combatidos, la multiplicación de la vida oceánica, la impecable formación de “los pájaros errantes”, el esplendor de la espuma marina.

Pero aprendí mucho más de la gran marea de las vidas, de la ternura que vi en miles de ojos que me miraron al mismo tiempo. Puede este mensaje no ser posible a todos los poetas, pero quien lo haya sentido lo guardará en su corazón, lo desarrollará en su obra. Es inolvidable este contacto.

Y es memorable y desgarrador para el poeta haber encarnado para muchos hombres, durante un minuto, la esperanza.

Pablo Neruda



La historia secreta del MIR

El Movimiento de Izquierda Revolucionaria nació en agosto de 1961, con militantes que provenían de todos los partidos de izquierda. No hizo noticia durante sus primeros años, hasta que en su interior se impuso la vía armada. Entonces comenzaron los asaltos bancarios para financiar el movimiento, las bombas molotov y los dinamitazos, hasta que fue proscrito por la ley.

(Ercilla N° 1.812, 11 marzo 1970)

Para referirse al MIR se produce una singular identidad en El Mercurio y El Siglo. Los dos fustigan sus procedimientos en página editorial. "No puede afirmarse a ciencia cierta que el nuevo gangsterismo obedezca necesariamente a una ideología política. Cabe la hipótesis de que hábiles hampones emplean apariencias revolucionarias para consumir sus fechorías", señala el decano. Pero el vocero del PC no es menos duro: "Sólo imbeciles o malintencionados pueden creer que se va a perjudicar el capitalismo, mediante raterías. Si fuese así, los gánsteres de Chicago serían los más admirables anticapitalistas".

El MIR y su reciente hija —la VOP (Vanguardia Organizada del Pueblo)— están proscritos en la vida política chilena. No porque se les pusiera fuera de la ley como le ocurriese en 1947 (y hasta 1957) al Partido Comunista, sino que por su propia voluntad. Se fueron para convertirse en guerrilleros. Como los Tupamaros en Uruguay y otros grupos combatientes de América latina, ellos no creen que por medio de elecciones podrá establecerse una república socialista marxista. "Sólo los bobos conciben que los que usufructúan la riqueza y el poder van a entregar sumisamente todo", afirma Luciano Cruz. Su única esperanza es la lucha armada.

Al comienzo, los miristas denotaron su presencia con bombas molotov y dinamitazos. Hace un año que entraron a otra etapa. Han asaltado seis bancos, afirmando que el botín (654 mil escudos) será gastado "para armar, organizar y preparar la defensa de los intereses obreros y campesinos".

Ahora sin dirección conocida, afronta todos los riesgos de la clandestinidad. Por un exhorto publicado en el Diario Oficial, sus dirigentes están declarados prófugos y rebeldes de la justicia. Cualquier persona que les dé asilo será juzgada como cómplice y encubridor. El Ministro de la Corte de Apelaciones, José Cánovas Robles, los juzga en ausencia. Entre los prófugos hay dos hijos del rector de una universidad, el yerno de otro rector, el hijo de una diputada y el hijo de un ex edecán del Presidente.

Investigaciones creó una Brigada especial para combatirlos. Tres ministros de Corte, dos jueces y un fiscal militar los procesan. En la Cárcel Pública y en la Penitenciaría, se-



EL DIRECTOR DE INVESTIGACIONES, Luis Jaspard, reconstituye la escena de uno de los tiroteos protagonizados por el MIR.



MIGUEL HENRÍQUEZ, reconocido como el líder del movimiento.

parados y en calabozos con delincuentes comunes ("el que asalta y roba un banco es, para la Ley, un delincuente común", explica el Ministro Cánovas), hay dieciséis militantes. No todos pertenecen al MIR. Los más corresponden a la VOP. Y para hacer más representativo el grupo de los encarcelados, se halla José Benado, quien cuatro días antes de su arresto se había ido del MIR para formar el Ejército Revolucionario del Pueblo. La policía pensó en una estrategia mirista, la de confundir con diferentes nombres, pero ellos sostienen que la VOP nació de una disidencia con los métodos del MIR, y que en la cárcel uno y otro se miran fraternalmente, "porque en la acción se comprueban los revolucionarios".

Puede que incluso la vigilancia que reciben en los recintos penales supere a la de delincuentes comunes como un "Loco Pepe" o un Scarpizzo. Cuando Ercilla quiso con-

versar con ellos, en la Cárcel y en la Penitenciaría, les dijeron: "¿Son los miristas? Lo sentimos mucho. Es imposible verlos, salvo que se consigan una orden del magistrado o del director".

NACIO CON "EX"

El MIR nació en agosto de 1961 y se formó con egresados de todos los partidos de izquierda. Había ex comunistas, ex socialistas, ex trotskistas.

Desde 1960 se reunían ideólogos marxistas que encabezaban pequeños grupos revolucionarios, que se consideraban a la izquierda de la izquierda. Se habló de los "revolucionarios de café". Cada cual se sentía desengañado o frustrado con los partidos tradicionales de la izquierda; el doctor Enrique Sepúlveda, el ingeniero Moisés Benado, el librero Gonzalo Villalón y el abogado Oscar Waiss.

Todos estos "ex" decidieron juntarse "para sustituir la política reformista del Partido Comunista y del Partido Socialista", según expresó el llamado hecho a un Congreso Constituyente. El deseo sólo vino a materializarse en agosto de 1961. Tuvo un nuevo aporte de ex. En Concepción fue expulsada la directiva de la Juventud Socialista, con Miguel Henríquez a la cabeza.

Los discursos del Congreso dieron la tónica de lo que sería el movimiento: "Aquí estamos todos los que nos hemos cabreado de que cada seis años debamos ir a las elecciones para demostrarle al pueblo lo malas que son las elecciones", expresó el doctor Enrique Sepúlveda, quien fue elegido secretario general. La nueva colectividad tomó el nombre de MIR (Movimiento de Izquierda Revolucionaria).

Pero en los seis años siguientes hizo escasa noticia. Los "veteranos" que venían de los partidos formales, estimaban que había que formar cuadros y penetrar en el estudiantado y en los sindicatos, peleándole adeptos a la izquierda tradicional. El MIR comenzó a elegir dirigentes en los sindicatos y en los centros de las escuelas universitarias.



LUCIANO CRUZ llama a la lucha: "Sólo los bobos creen que los capitalistas van a entregar sumisamente todo".

Empezó a hacer noticia policial en 1967 cuando con los jóvenes, Miguel Henríquez a la cabeza, llegaron a la cúpula. Se le atribuyeron el asalto al Banco de Londres (92 mil escudos) y un atraco fallido a la sucursal Las Condes del Banco del Estado, en que los protagonistas se disfrazaron de bomberos y simularon un incendio.

Hasta el 31 de enero no había ninguna baja entre los que buscaron la vía armada. El primero en caer fue Ismael Villegas Pacheco ("compañero Francisco", en la clandestinidad), muerto de un balazo en la cabeza por un carabiniero cuando huía disparando, junto a un Fiat 600, que había robado momentos antes desde el Estadio Nacional.

LO QUE VENDRA

—¿Las "expropiaciones" son una primera etapa y después vendrán otras? Sergio Pérez Molina, encarcelado en la Penitenciaría, responde:

—Las expropiaciones son el primer paso hacia acciones cada vez mayores. Las quemas de garitas y atentados a microbuses cuando subieron las tarifas fueron nuestras.

—¿Pero será suficiente para los objetivos que persiguen?

—Formándose en la ilegalidad, endureciéndose en la clandestinidad, perseguidos por los sostenedores del orden burgués, está naciendo un nuevo tipo de revolucionario—, replica Pérez.

Miguel Enríquez da esta explicación de las "expropiaciones":

—Creemos que la tarea de los revolucionarios en muchos países de América latina, que aún no están combatiendo como en Chile, es organizarse y prepararse para niveles superiores de lucha. Para ello necesitan financiar sus actividades a través de expropiaciones revolucionarias.

Respecto a la presidencial del 70, el MIR reitera su indiferencia:

—No creemos en el camino electoral para la conquista del poder. Los obreros y campesinos han votado por años, han elegido decenas de diputados, senadores y Presidentes, y cada vez son más pobres y más explotados.

Hernán Millas ■

TERRORISTAS La misión de Marshall

Los días previos a la ratificación de Allende como presidente electo estuvieron marcados por bombazos aribuidos a la ultraderecha. La idea era provocar tal nivel de inestabilidad, que las Fuerzas Armadas se vieran obligadas a intervenir, impidiendo que el Congreso Pleno permitiera la instalación del Gobierno de la Unidad Popular.

(Ercilla N° 1.814, 21 octubre 1970)

De ocho arrestados por actividades terroristas, cinco han sido puestos en libertad "por falta de méritos" por el magistrado Abraham Meersohm, Ministro de la Corte de Apelaciones designado para procesar a los implicados en la escalada dinamitera (19 atentados), secuela del resultado electoral. Diarios de izquierda criticaron la actuación de Meersohm. "La policía civil—expresó Clarín— se encuentra con los brazos amarnados porque el singular Abraham Meersohm no ha dado ninguna orden de investigación". "Meersohm llega al extremo de especificar—señaló Última Hora— que el detenido por actos de terrorismo debe quedar en el acto incomunicado. En buen romance esto significa que le quita toda facultad a la policía para que pueda interrogarlo". "Nadie entiende al increíble ministro sumariante de los terroristas—tituló El Siglo—. Investigaciones no puede realizar allanamientos ni descarramientos". El mismo diario expresó que el magistrado pertenecía a la Democracia Radical.

También funcionarios de Investigaciones confidenciaron que se sentían desalentados. "En otros procesos—manifestaron a Ercilla—, los ministros nos han entregado una orden amplia de investigación. En este caso, el ministro Meersohm no lo ha hecho.

Abraham Meersohm replica que los cargos son injustos. "A los que he dejado en libertad ha sido por una razón muy simple: no he tenido los indicios suficientes que indiquen que sean terroristas. En el caso de Enrique Schilling Reyes, Luis Abelardo Meza Llancapán, Luis Alberto González Gutiérrez, que colocaron un petardo en el domicilio particular del industrial Carlos Yarur, no estaba justificada la existencia del delito". El magistrado tipifica su proceso: "Es por hechos cuya violencia tiene por objeto causar alarma pública".

Meersohm encontró indicios suficientes en tres de los arrestados, a quienes declaró reos: Jorge Alberto Robertson Rodríguez, Mario Alfonso Tapia Salazar y Alberto Poli Gorycoichea.

Pero fue el mayor (r) Arturo Marshall quien dio el lunes 19 una fisonomía de "grand guignol" a la escalada terrorista. Marshall había hecho noticia el 18 de septiembre de 1969, cuando deliberadamente atrasó la llegada a Santiago de una compañía del Regimiento Yungay de San Felipe, que debía escoltar al Presidente Frei en su trayecto al Tedéum en la Catedral. Marshall fue llamado a retiro. Después estuvo implicado en "el tacnazo" y más tarde se le procesó por intento de subversión junto al general (r) Horacio Gamboa.

Marshall, que estaba en libertad bajo fianza, tenía dos órdenes de detención del Fiscal Militar, coronel Francisco Saavedra. Asimismo, se le señalaba como el "cerebro" de la escalada terrorista. También se insistió que Marshall encabezaba la lista de personas que se habían juramentado para asesinar a Salvador Allende, nómina que el candidato triunfante entregó en una notaría de Santiago. Investigaciones recibió testimonios de personas que le escucharon decir a Marshall sin tapujos: "Tengo que matar a Allende".

A las dos de la madrugada del lunes, Investigaciones llegó al chalet de calle Donatello 7495, Las Condes, residencia de su hermano Patricio, donde alojaba. Marshall, desde una ventana, anunció que sólo lo sacarían muerto. Y evidenció que estaba dispuesto a resistir: mostró una pistola, expresando que dispararía contra el primero que se acercase.

"Tengo una misión que cumplir antes que me arresten. Debo matar a alguien para salvación de Chile", gritaba Marshall fuera de sí.

A las nueve de la mañana Investigaciones lanzó bombas lacrimógenas conminando por altoparlantes a Marshall a rendirse. A las diez, Marshall salió de la casa a trastabillones.

De Investigaciones, fue llevado a la Segunda Fiscalía Militar.



LA CAPTURA del ex mayor Arturo Marshall Marchesse. Resistió siete horas el implacable cerco policial.



POCO ANTES de que Allende fuera ratificado, los extremistas de ultraderecha arremetían con atentados. En la foto, destrozos de una explosión en estanques de combustible en Pudahuel.

Tres visiones irreconciliables

A cinco meses de la elección presidencial, las alternativas ya estaban claras. Chile debería elegir entre futuros totalmente distintos, representados por tres propuestas políticas. La de Tomic: profundizar la "revolución en libertad" iniciada por Frei. La de Alessandri: solucionar los problemas con las herramientas tradicionales. Pero la más novedosa de todas era sin duda la de Allende: una vía inédita al Estado socialista, con Asamblea Popular, pero que respetara las libertades individuales.

(Ercilla N°1.815, 1º abril 1970)

Según los miembros de la Comisión de Programa de Salvador Allende, con los cuales conversó Ercilla, ese organismo tiene "abordados prácticamente todos los problemas esenciales del país". Dicha Comisión está integrada por Clodomiro Almeyda (PS), José Cademártori (PC), Oscar Garretón (Mapu), Humberto Elgueta (PR), coronel en retiro Pedro Toledo (API), Luis Oyarce (PSD) y Tomás Montecinos (secretario).

Para ellos, se alcanzó ya un criterio común y se está trabajando desde que despuntó la Unidad Popular (septiembre), aunque el candidato propiamente tal no hubiera sido nominado sino en febrero de 1970. De ese trabajo salió el documento denominado "Programa Básico de Gobierno de la Unidad Popular". Luego, el "Pacto de Unidad", que expresa el papel de los partidos, sindicatos y otros organismos dentro del Gobierno Popular.

Los puntos secretos de este programa se pueden resumir así:

- Si Allende alcanza el triunfo, de acuerdo con su gobierno pluralista, planteará una nueva Constitución Política, cuyo objetivo principal será institucionalizar la incorporación del pueblo al poder del Estado. El poder supremo pasará del Presidente de la República a la "Asamblea del Pueblo". Una sola Cámara, que será elegida por los chilenos mayores de 18 años, sufragio universal, secreto y directo. Esta Asamblea determinará las atribuciones del Ejecutivo, Legislativo, Poder Judicial, organismos regionales y papel de los partidos políticos. Así se evitarán los estériles choques entre Ejecutivo y Parlamento. Los elegidos a la Asamblea estarán sujetos al control de sus electores, quienes podrán revocar sus mandatos. Será incompatible la calidad de diputado con la de gestor de intereses privados.

- Los informadores expresaron que, al revés de lo que engañosamente propalaban los adversarios de la UP, ésta se propone garantizar el ejercicio de los derechos democráticos y el más estricto respeto a las garantías individuales y colectivas del pueblo. Libertad de conciencia, religión, palabra, prensa, reunión; inviolabilidad del domicilio; los derechos sindicales y de organización. Para ello se eliminarán las actuales limitaciones, hijas del dinero y de las clases dominantes. Las organizaciones sindicales y cooperativas participarán en el Gobierno mismo. Así se terminará con los gobiernos de un solo partido o de partidos ligados por intereses de clase. Se terminará con el poder personalista "rodeado de un grupo de incondicionales".

- Es falso, expresaron los informantes, que se establecerán paredones o "tribunales populares". El Poder Judicial será autónomo en lo administrativo y en lo económico. No será el Presidente de la República quien designe a los miembros de la Corte Suprema. Será la Asamblea del Pueblo. Y los "Supremos" serán los que generarán el resto de los tri-



CAMPAÑA DE LA UP en "26 de enero": "Chile vive una crisis profunda", diagnostica el candidato.



ALLENDE en fábricas santiaguinas.

bunales y jueces. La Justicia será reformada para que sea expedita y barata; para simplificarla de la tramitación burocrática. Serán revisados los añejos códigos.

- El pueblo será enseñado para que sepa que también es su deber contribuir a la preservación de la soberanía nacional. Así, todos los chilenos ayudarán a las FF. AA., profesionales en la defensa del territorio y en la conquista de una verdadera independencia nacional amenazada por las agencias especializadas del imperialismo y las oligarquías dictatoriales. "Cada 18-19 de septiembre se dice que el pue-

blo ama a las FF. AA. Ahora será de verdad, porque, a su vez, las FF. AA. jamás serán empleadas para reprimir los movimientos del pueblo", expresaron.

NACIONALIZACION Y PROPIEDAD

Según la Comisión de Programa, "en 1967 había en Chile 30.500 empresas industriales. De ellas, sólo 150 controlaban, en forma de monopolio abierto o encubierto, la producción, el crédito bancario, el transporte, la red comercial y los capitales. El resto, o sea, el 99%, está sometido a los monopolios". Por eso, el Gobierno Popular mantendrá un área de propiedad privada en todas las industrias, minería, agricultura, pesca, servicios y comercio. Estas empresas privadas tendrán garantizadas su estabilidad y su progreso por la planificación en el desarrollo económico. El Estado les proporcionará asistencia financiera y técnica. Tendrán acceso al crédito "que hoy sólo es para las grandes y para los ahijados de ese gran padrino que es el Poder Ejecutivo". Se les simplificarán los tributos, patentes y aranceles y se les ayudará a colocar sus productos en el mercado. Por su parte, estos empresarios cumplirán con los derechos de sus trabajadores.

El sector nacionalizado o de propiedad social se formará con las empresas que actualmente posee el Estado más las que sean expropiadas por ley. "El número de empresas por expropiarse será pequeño en comparación con el total de empresas del país y sólo afectará a aquellas que estén en poder de capitales extranjeros o de monopolios internos". Esto significa la nacionalización de la Gran Minería del Cobre, bancos privados, compañías de seguros y de las grandes empresas y monopolios.

Propuesta del tomicismo

(Ercilla N°1.814, 25 marzo 1970)

Tomic no cuenta sólo por sus 800 concentraciones a lo largo y ancho del país. Desde el día mismo que aceptó la candidatura del PDC, formó su comando de campaña que dirigen Enrique Krauss y Sergio Saavedra y, simultáneamente, su Departamento Técnico Nacional. Lo preside Bosco Parra y lo integran Gabriel Valdés, Carlos Massad, Luis Maira, Rafael Moreno, Fernando Castillo Velasco, Fernando Molina (rector y vicerrector de la UC), Alejandro Foxley y muchísimos más.

Los técnicos de Tomic partieron con una autocrítica a los errores que cometieron en el gobierno de Frei. Según ellos, los problemas que quedaron pendientes fueron: el conflicto no resuelto entre las aspiraciones de las mayorías nacionales y los recursos; la reducción insuficiente del poder político y económico de los sectores retardatarios; la movilización insuficiente del pueblo, el cual, al principio, se sintió interpretado y luego frustrado; la ausencia de una coordinación de la DC con aquellos partidos que dirigen el sindicalismo industrial.

Sabiendo las fallas, se encuentran las metas para superarlas. El hipotético gobierno de Tomic parte de dos condiciones básicas: a) ampliación de la base social, de apoyo activo a las transformaciones, y b) coordinación política de las mayorías populares de la nación. Para ello: promoción y participación de todos los trabajadores con la toma de conciencia de los conflictos económico-sociales; unidad del movimiento campesino y unidad de los trabajadores del campo con los de la ciudad. Incorporación de los sectores medios.

Las tareas de la que ellos llaman "nueva etapa", la designan con términos simples:

- Más trabajo para todos los chilenos.
- Más poder para el trabajo organizado.
- Más independencia para el Estado nacional.



ABRAZO para esposa e hijas antes de hablarles a las mujeres tomicistas.

El comercio exterior será reservado para el Estado y, en general, aquellas empresas que por su envergadura condicionan el desarrollo económico del país pasarán a integrar el sector nacionalizado o de propiedad social. Las expropiaciones se harán por ley; el expropiado será indemnizado y especialmente se tendrá en cuenta a los pequeños accionistas.

Habrà también un sector mixto formado por empresas particulares que se asocien con el Estado. Por último, "el Gobierno Popular respetará la propiedad individual y personal como vivienda, bienes muebles y herramientas de trabajo".

Sobre Reforma Agraria, los allendistas fijaron los siguientes criterios: 1) Acelerar el proceso. Expropiar los predios que excedan la superficie máxima establecida de acuerdo a las diferentes zonas. Se eliminará el derecho del expropiatario a elegir la reserva preferencial, aun cuando mantendrá una reserva. La expropiación incluirá la totalidad o parte de las maquinarias, animales, etc. 2) Las tierras expropiadas se organizarán preferentemente en formas cooperativas de propiedad. Los campesinos ya no serán "asentados"; tendrán títulos de dominio que acrediten propiedad definitiva sobre la casa y huerto que se les asigne y sobre los derechos correspondientes en el predio indivisible de la cooperativa.

SALUD E INFLACION

La atención médica preventiva y curativa se extenderá a todos los chilenos financiada por el Estado, los patrones y las propias instituciones de previsión.

El Gobierno pondrá en juego toda su capacidad para poner fin a la inflación. Por la nacionalización de la banca y del comercio exterior y la supresión de los monopolios, el Estado controlará la política cambiaria, el crédito y las alzas de los precios. Fin a la especulación y al acaparamiento. El crédito se distribuirá de acuerdo a las necesidades reales de la producción y a disposición

de la vida mientras subsista la inflación. El Índice de Precios al Consumidor será controlado por los trabajadores, dueños de casa, etc. Serán limitados los sueldos altos en todos los organismos del Estado y en los cargos de confianza del Ejecutivo. A igual trabajo igual remuneración para mujeres y hombres, jóvenes y adultos. Escala Unica para la Administración.

PRINCIPIOS GENERALES

- Chile tendrá relaciones con todos los países sin discriminación de su actitud ideológica sobre el respeto a la autodeterminación e intereses de Chile. Acercamiento con los pueblos que rompieron el yugo colonial. Impulso a una política latinoamericana. Mayores relaciones de intercambio con los países socialistas. Reanudación de relaciones con Cuba, que no implica rompimiento con USA, pero sí "desatadura" de los lazos con la OEA.

- Se instaurará una nueva cultura orientada a considerar el trabajo del hombre como el más alto valor. Se preservará y acrecentará el patrimonio espiritual de la nación. Habrá una visión científica de la realidad nacional y mundial. Todo esto supone profundas reformas del sistema educacional. Para ello, se creará una extensa red de centros locales de cultura popular. Plan y fondo nacional de becas para incorporar a los más altos niveles a los hijos de los trabajadores. Plan extraordinario de establecimientos escolares.

- Fondo extraordinario del Presupuesto para la industrialización de la construcción; control de los precios y limitación de las ganancias de las actuales empresas. Asignación de terrenos con ayuda técnica para edificar sus casas. La meta es que cada familia sea propietaria de su vivienda. Eliminación del sistema de los dividendos reajustables, porque la propia política de estabilidad los hará innecesarios. Pero todos los que posean cuotas de ahorro tendrán derecho a disponer de sus fondos y recibir reajustes por la desvalorización monetaria. Las cuotas y rentas mensuales que paguen los adquirentes no excederán del diez por ciento del ingreso familiar.

Luis Hernández Parker ■

Programa de Alessandri

(Ercilla N°1.813, 22 octubre 1970)

El "tucnazo" de octubre del año pasado precipitó la candidatura presidencial de Jorge Alessandri Rodríguez (JAR). Entonces se lanzó a la arena del combate con los aciertos y errores inherentes a una campaña. Pero dieciséis meses antes—exactamente en junio de 1968—le comunicó a su hermético y confidencial "equipo" su decisión irrevocable de aspirar a suceder a Frei. Inmediatamente lo instruyó para que se dedicara a preparar el programa de gobierno que, de vencer, aplicaría desde el mismo 4 de noviembre de 1970.



ALESSANDRI en el Caupolicán.

seleccionados de JAR, sobre 200 empresarios, ingenieros y economistas, principalmente, en catorce comisiones de estudio. De ellos, cincuenta son técnicos que trabajan full-time elaborando los programas del hipotético segundo gobierno alessandrista que no quiere dejar nada al azar.

JAR ha dicho que su triunfo envuelve simultáneamente un plebiscito. Que los que sufraguen por su nombre sepan que, además, lo invisten de la facultad de disolver el actual Congreso Nacional para citar a elecciones que le entreguen un Parlamento con mayoría alessandrista. Esto significa que la Constitución Política será integralmente reformada. Lo mismo que será vertical y horizontalmente reestructurada la administración del Estado. La idea es que el Presidente forme un gabinete con cinco "superministros"—como en Argentina—y 16 Ministros con sus correspondientes subsecretarios.

Desconcertante campaña

(Ercilla N° 1.834, 12 agosto 1970)

- “Es una campaña chata; sin altura.” (Revista Mensaje, agosto).
- “Es la campaña más agresiva que me ha tocado presenciar.” (Ruperto Vergara, presidente de la Archi).
- “Si quiere que salga Allende, vote por Tomic.” (Del Comando alessandrista).
- “Si quiere que salga Alessandri, vote por él; pero ya es lo mismo, está perdido.” (Aviso tomicista publicado el sábado en El Mercurio).
- “Yo soy agradecido. Porque estoy con Frei, votaré por Tomic” (Del Comando tomicista).
- “Pero Tomic no es Frei.” (Aviso alessandrista publicado en los diarios).

Los ejemplos se podrían continuar hasta el infinito. En la publicidad no se acentúa el programa creador, realista e imaginativo candidato. Se descalifica al contrario o los contrarios. No se escribe: “vote por Alessandri”. Se prefiere la carambola de tres bandas: “Si quiere que gane Allende, vote por Tomic”. Se parte del prejuicio del temor al líder de la Unidad Popular. Se martillea que un régimen calcaría la experiencia cubana, no obstante el franco reconocimiento de Fidel Castro de los errores cometidos y con lo cual implícitamente invita a no seguirlo por esa ruta. No importa; hay que insistir. Hay que atajar a Allende a toda costa y a todo precio”. ¿Cómo? Tampoco votando por Tomic. Hay que sufragar por el “mal menor”, Alessandri.

¿El público podrá seguir estos malabarismos mentales de la publicidad negativa y a la desesperada?

Chile, con diez millones de habitantes, formó una democracia viva, en la que sólo en la participación electoral ya interviene más de un tercio de ellos (3.550.000 en números redondos) y que se elevarán sobre los 4 millones 250 mil desde el próximo año. La mitad de la población decidirá sus propios destinos.

Esta vasta y polifacética ciudadanía, y en la que mujeres y hombres gozan de los mismos derechos y en proporción casi igual, reclama de sus conductores una conducta diferente.

La campaña “a la desesperada” no guarda relación tampoco con el optimismo de los tres candidatos que creen tener la victoria en el bolsillo. Su seguridad de triunfo es evidente y debería ser un buen signo para condenar los golpes debajo del cinturón. Sólo el boxeador que se siente perdido recurre a ellos. No un verdadero campeón.

Conversando con el jefe del comando alessandrista, Ernesto Pinto Lagarrigue, éste nos adelantó la última encuesta de Cesec —oficina que tiene a su cargo los estudios económicos de El Mercurio—, según la cual el resultado del 4 de septiembre le asigna 41% a Alessandri, 31% a Allende y 21% a Tomic.



TRES VERSIONES DE UNA CAMPAÑA ELECTORAL. Mientras los comandos de Alessandri y Tomic tenían suficientes recursos para pagar espacios publicitarios en la prensa, el de Allende debía contentarse con las paredes.

Los allendistas no prefabricaron encuestas, porque su caja electoral es menguada y porque su comando afirma que no las necesita. La UP cree disponer de la mitad del electorado (1.500.000) y le deja el otro 50% a Tomic y Alessandri para que se lo repartan como se les dé la gana.

Los tomicistas no se quedan atrás en esta carrera del optimismo y afirman que tienen pruebas para afirmar su fe.

Benjamín Prado, presidente del PDC, agrega: “Tenemos estudios completos que nos aseguran que Tomic cuenta con el 70% de los campesinos, el 50% de los pobladores y el 40% de la clase media urbana.

La publicidad, entonces, debería guardar íntima relación con la atmósfera saludable que existe en los comandos. Es inconcebible que esté dirigida a los sentimientos negativos y frustrantes de los chilenos.

Luis Hernández Parker ■

La distancia no es el olvido

(Ercilla N°1.806, 28 febrero 1970)

Dicen que en el amor, la distancia es el olvido. En la política no sucede así. Los candidatos presidenciales se recuerdan a cada instante. Los miles de kilómetros que los separan no son un obstáculo para que se envíen recados, que no son precisamente de amor, sino más bien declaraciones de guerra. Como muestras, las siguientes declaraciones:

• “Cuando sea Presidente de la República me dedicaré a satisfacer los deseos de los trabajadores y no a tratar de servir los apetitos ni los intereses de mis partidarios”. (Jorge Alessandri, en su discurso pronunciado en Castro).

• “La candidatura de Alessandri es la candidatura de los ricos y de alguna otra gente que la apoya. ¡Cómo no pueden entender —santo cielo— que el interés de las sardinas no puede ser el mismo que el interés del tiburón que vive comiendo sardinas!”. (Radomiro Tomic, durante una proclamación en Vicuña.)

• “Los discursos de Tomic son un fuego artificial. Y las declaraciones de Alessandri son de la época del parche poroso, de la cataplasma, de la pomada del Oso Blanco y de los supositorios Ideales. Ojalá que siga hablando”. (Salvador Allende, en entrevista publicada por El Siglo.)

Jorge Piña

Los dramáticos días de junio

Batallas de todo carácter provocó la prolongada campaña electoral. Comenzaron con la inocente "guerra de las murallas", cuando a través de los tradicionales rayados los partidarios de uno y otro bando trataron de imponer los nombres de sus candidatos. Llegaron a su apogeo en las semanas previas a la elección, pero ya en junio de 1970, la provincia de Santiago fue declarada Zona de Emergencia.

(Ercilla N° 1.828, 1° julio 1970)

Jueves 25. Se inicia la secuencia violenta que en las próximas 72 horas culminaría con la declaración de Santiago como "Zona de Emergencia".

• **12.50 horas.** En el sector La Castrina se produce un encuentro a balazos entre jóvenes y policías. Desde un Fiat 1.500 azul bajan cuatro jóvenes. Una vecina que da aviso a la policía. Los muchachos resisten durante cinco minutos con nutrido fuego. Balance: un detenido, alumno de la "U"; herido a bala el carabinero Florencio Toro Rodríguez.

VIERNES 26.

• **9.00 horas.** Los alumnos de la Escuela Industrial de Puente Alto paralizan sus actividades. Salen a la calle para pedir la solidaridad al resto de los establecimientos. Empiezan a juntarse alrededor de la Plaza de Armas. Norberto Lasen, propietario del supermercado Listo, los ahuyenta a balazos.

• **9.30 horas.** El desfile estudiantil es detenido en calle Santo Domingo con Gandarillas al aparecer el Grupo Móvil. Los jóvenes contestan con piedras.

• **9.45 horas.** En la Plaza de Armas de Puente Alto cae herido a bala el estudiante Claudio Mariano Pavez Hidalgo (18). La bala le penetró el tórax y le reventó el pulmón derecho. Fallece casi de inmediato.

• **10 horas.** Piquetes del Grupo Móvil dirigen sus ataques a la Casa de Socorros. Sostienen que desde allí han salido algunos disparos. Personal de ese centro asistencial resiste la intervención.

• **11 horas.** Repliegue estudiantil hacia la Escuela Industrial.

• **11.30 horas.** Los estudiantes nuevamente salen a la calle y recrudecen los encuentros con la policía. El comercio de Puente Alto cierra sus puertas.

• **13.30 horas.** Hasta la Municipalidad llega el candidato de la UP, Salvador Allende, a imponerse de la situación y dar el pésame a los padres del estudiante Pavez. Se apedrea el supermercado Listo.

• **14 horas.** Al conocer los sucesos de Puente Alto, estudiantes del Instituto Pedagógico de la "U" salen a la calle. Comienzan los encuentros con la policía en avenida Macul y Grecia, que se prolongarán toda la tarde.



FIN DE SEMANA TRAGICO. Estudiante muere en Puente Alto.

• **17 horas.** En el sector Estación Central, los estudiantes de la Universidad Técnica del Estado inician sus manifestaciones. Hay encuentros a pedradas y la policía responde con gases lacrimógenos. Manifestaciones estudiantiles en Valparaíso, Concepción, Valdivia y Antofagasta.

• **17.30 horas.** El estudiante Gustavo Patricio Núñez Palma (16) del Liceo Nocturno, junto a su hermano Anselmo son detenidos por carabineros de un microbús del Grupo Móvil en calle Tocornal con Concha y Toro. Fueron golpeados con lumas y Gustavo fue subido al microbús donde recibió más golpes; enseguida fue lanzado al pavimento. Ante la gravedad de las lesiones Anselmo y un amigo llevan al herido hasta la Casa de Socorros.

• **22 horas.** Por cadena oficial de radio y TV, el Ministro del Interior, Patricio Rojas, se dirige a todo el país: "Este episodio trágico es parte de un proceso sistemático de violencia que diferentes grupos partidarios de la dictadura, sea de izquierda o de derecha, buscan hoy día producir cualquiera sean sus consecuencias". Alude directamente al MIR y a "grupos del Partido Socialista".

SABADO 27.

• **8.10 horas.** Después de agonizar doce horas, muere Gustavo Patricio Núñez Palma.

• **11 horas.** Nuevos incidentes en Puente Alto cuando se traslada el cadáver de Claudio Pavez desde su domicilio hasta la Escuela Industrial. Es detenido por carabineros el comerciante Norberto Lasen para esclarecer los disparos del viernes.

• **11 horas.** Grupos estudiantiles comienzan a

concentrarse en el Parque Bustamante de Santiago.

• **13.30 horas.** Se decreta la Zona de Emergencia para la provincia de Santiago y se ordena anticipar las vacaciones de invierno.

• **14 horas.** Al disolverse la concentración estudiantil, grupos se dirigen al Consulado de USA, que es objeto de pedradas. Otros, hacia Bellavista con Purísima, donde se encuentra la secretaría de propaganda de Jorge Alessandri. El ataque con piedras es repelido con armas de fuego por individuos de esa secretaría, que persiguen a los estudiantes hasta la Escuela de Derecho.

• **15 horas.** Intento de secuestro del periodista Eduardo Labarca, de "El Siglo", por cuatro individuos que se declararon miembros del Comando de Alessandri.

• **16 horas.** Funerales de Claudio Pavez. Nuevos incidentes en Puente Alto.

DOMINGO 28.

• **5.45 horas.** Desde una renoleta roja y una Citro-neta blanca se lanza un cartucho de dinamita contra la garita de Carabineros ubicada en Eliecer Parada con Tobalaba. La persecución culmina en resistencia en un departamento de calle Huelén y tres estudiantes de la "U" detenidos.

• **12.30 horas.** El Presidente Eduardo Frei llega hasta la Decimocuarta Comisaría para inspeccionar el arsenal requisado en Huelén. Interrogado por los periodistas, dice: "Yo creo que se pretende alterar el orden para que no haya elecciones".

• **16 horas.** Funerales de Patricio Núñez Palma en Puente Alto. ■

Tras las bambalinas de la TV

(Ercilla N°1.834, 12 agosto 1970)

Cuando Dostoiewski sostuvo que "el misterio es el gran aliado del poder", no sospechó siquiera que, medio siglo después de su muerte, comenzaría la caída definitiva del séptimo velo del misterio de los poderosos y de los que aspiran a serlo. En 1925 nació la TV como tecnología operacional y once años más tarde salió al aire en Londres el primer programa formal de la pantalla chica. Desde entonces, un inmenso ejército laboral se ha incorporado a este mercado de trabajo cuyo producto desnuda, a domicilio, la imagen de los que hacen noticia en el mundo.

Chile vivió mucho tiempo marginado de esta vorágine hasta que en 1964 los santiaguinos pudieron disfrutar la visita, en imagen, de los candidatos presidenciales a sus casas. Pero ahora, por primera vez en nuestra historia electoral, los presidenciables comenzaron a llegar a todos los hogares del país. Y a partir de ese momento, las decenas de hombres y mujeres que se debaten para encauzar la decisión que los chilenos deberán adoptar el 4 de septiembre, tomaron conciencia del resultado que tendrá en las urnas una buena o mala imagen de su candidato en TV. Porque al margen del maquillaje, la iluminación y otros trucos escénicos, el ojo de las cámaras es implacable y capaz de hacer fracasar a los políticos. De hecho así sucedió muchas veces. Una de las, internacionalmente, más comentadas fue el round televisivo Nixon-Kennedy en USA.

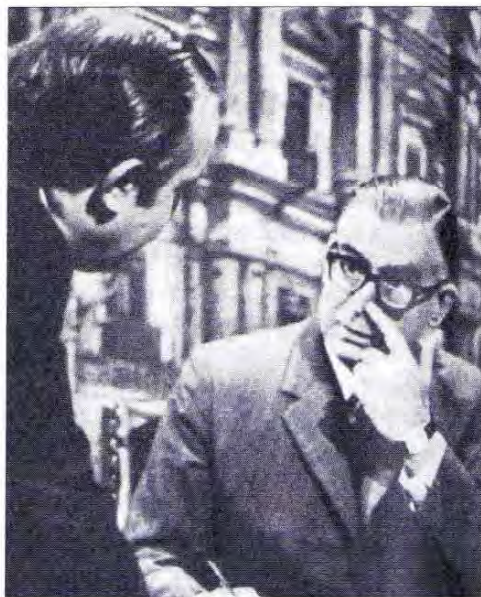
Desde que se estrenó Decisión 70 en Canal 7, cada comando destacó todo un mundo humano que analiza, busca, proyecta y decide cada segundo de la aparición de su candidato. Ninguno de ellos aparece en pantalla. Son los soldados anónimos que se mueven tras las bambalinas de TV.

LAS BASES

Mucho antes de la aparición del programa, Jorge Navarrete, gerente general, y Guillermo Blanco, director de Programación del Canal 7, celebraron interminables reuniones con los representantes de los comandos presidenciales para fijar las bases del programa. Tras muchos tiras y aflojas, todos debieron aceptar el mínimo común denominador fijado por JAR, quien se negó a participar en foros conjuntos de cualquier naturaleza. Fue así como para poder contar con los tres aspirantes al sillón de O'Higgins, las condiciones se establecieron dando por resultado una emisión bastante monótona. Las nueve preguntas (3 por cada uno) semanales son grabadas por los representantes de cada candidato los días miércoles en la mañana. Las interrogantes son, generalmente, leídas, y copia de sus textos se envían, el mismo día miércoles, a los candidatos, que graban sus respuestas los sábados en la mañana, salvo JAR, que lo hace en la tarde. Tienen tres días y medio para elaborar sus respuestas. Además, pueden rechazar cualquier interrogante que no sea de su agrado. De esta manera, cuando un candidato se indigna en cámara ante una pregunta, no es más que un enojo en conserva y que, además, podría haber evitado tachando la pregunta.



DIRECTOR BLANCO Y ALLENDE. Sombras en la cara y acentuar arrugas.



DIRECTOR BLANCO Y TOMIC. Detesta las preguntas envasadas.

Los candidatos nunca se encuentran personalmente con sus interrogadores, cuyas preguntas grabadas contemplan en la pantalla a través de un monitor colocado en el estudio. Las bases de la emisión limitan la extensión de las

consultas a un máximo de 120 segundos, pero una pregunta de Rafael Moreno duró 180 segundos, con lo cual se sentó un precedente nuevo. Para resguardar el cumplimiento de estos reglamentos, cada comando, salvo el de JAR, designaron a un embajador plenipotenciario que asiste a todos los programas. En el estudio, en el momento de filmar a los candidatos sólo quedan un director, dos asistentes, un magnetoscopista, un control de cámaras, dos sonidistas, dos iluminadores. Generalmente, Tomic gusta de consultar con los camarógrafos; Allende trata a todos de "compañero", y JAR es cortés. Muchas veces panas eléctricas y cambios de cinta obligan a los presidenciables a largas esperas.

La semana pasada, el Canal 7, consciente de la monotonía de Decisión "por lo envasado" del programa, hay gestiones para remozarlo. Ofreció alternativas: un programa estilo Septiembre 64 (lo hizo el Canal 9), enfrentamiento de los candidatos a sus interrogadores, no necesariamente periodistas. Fue rechazado por JAR. La posibilidad era con los tres candidatos juntos, separados por biombos, un monitor para cada uno, cuatro cámaras con preguntas idénticas para todos respondidas por un turno rotativo. También fue rechazada por JAR.

ALESSANDRI

Cada candidato tiene su propio equipo de TV compuesto por asesores de todo tipo hasta expertos técnicos en



JORGE ALESSANDRI EN TV. Algo vejado por el maquillaje.

la materia. En el caso de JAR, lo integran diez personas. Cuarenta y ocho horas antes de la grabación, el candidato suspende todas sus actividades y se concentra en el estudio de sus respuestas. El jefe de su equipo televisivo es Enrique Edwards, quien reconoce que la primera aparición de JAR dejó mucho que desear:

—Humphrey escribió que el gran error de su vida ha sido no comprender la importancia de la TV. Esto casi nos ocurrió a nosotros y así lanzamos a don Jorge a su primera aparición cansado y recién llegado de una agotadora gira por el Norte Chico. Tampoco cuidamos de revisar la iluminación y el maquillaje. Todo esto le creó suspicacias contra la gente del Canal. La verdad es que hubo errores, pero no mala intención. Además, el candidato se siente incómodo en TV, porque es un elemento al que no estaba acostumbrado y porque gusta hablar con caras y no con un lente frío. Es como el Colo Colo: juega mejor a estadio lleno.

El equipo televisivo de JAR estudió con lupa el videotape de su primera aparición para corregir los defectos y JAR se resignó a aceptar sugerencias y también soportó, con "santa paciencia", la pana de generador de corriente (una hora y media) cuando filmó en casa de Arturo Matte.

El director del programa, Gonzalo Bertrán, asegura que JAR "necesita más cuidados que los otros y lo demuestra su mejoría en los programas que siguieron al primero".

ALLENDE

Comanda su equipo televisivo Juan Ibáñez. Técnicamente lo asesora Miguel Littin. Ibáñez cuenta que "hay que pintarle arrugas para dar las sombras necesarias a la cara y se le acentúan las canas". El mayor problema que debió superar fue la buena repercusión de su voz que, generalmente, enronquece más de la cuenta con los discursos en giras y concentraciones. Ibáñez también piensa que el programa es monótono:

—Todos nos vimos obligados a aceptar las condiciones del comando de JAR para lograr su presencia. Esto era importante no sólo para el Canal, sino también para nosotros y para Tomic, a fin de que el público pudiese comparar. Nosotros queríamos que se presentara y tuvimos razón, porque logramos un evidente deterioro de su imagen".

TOMIC

El candidato de la DC es —a decir de Guillermo Blanco—, "un avión de pista corta": al menor estímulo



GONZALO BERTRAN Y COORDINADORA GABOR. Entre botones y audífonos.

despega vehementemente su respuesta, aún antes de entrar al estudio. El jefe de su equipo televisivo es Mario Artaza:

—No sé si Tomic es muy natural o muy estudiado en todo lo que hace en su vida, pero su extrema seguridad en todo nos alivia la tarea, porque no necesita de ningún cui-

dado especial. Se presenta tal cual es, por lo que no precisamos buscar el cómo vender el producto.

No tiene asesor técnico, porque fuera de haber aceptado someterse al uso de camisa celeste (el blanco da reflejos imposibles), aseguró que el "no es un monigote".

E.V. ■

Chile, noticia mundial

(Ercilla N°1.833, 5 agosto 1970)

Uno de los temas de la prensa mundial y motivo de creciente preocupación de políticos, historiadores, economistas y sociólogos, es la elección chilena del sucesor de Eduardo Frei. Hemos comprobado la cordial y persistente "invasión" de corresponsales especiales cuya curiosidad es insaciable. Quieren saberlo todo y les gustaría regresar a sus países con un anticipo mágico de lo que será el resultado del 4.

Regresan a medias convencidos de que el veredicto de las urnas será estrecho y que ninguno obtendrá la mayoría absoluta, lo que aumenta el suspenso cuando conocen el mecanismo posterior del Tribunal Calificador de Elecciones y del Congreso Pleno. En la última semana —y luego que partieron los quince periodistas peruanos— llegaron once canadienses; cinco de la Alemania Federal; cuatro argentinos; dos ingleses y cinco norteamericanos.

El interés por Chile del mundo occidental y socialista es absolutamente explicable. Por lo que nuestro país representa hoy y por su pasado tan movedido y original.

Desde luego, no dejemos de consignar que esta nación es de las pocas de América latina donde hay elecciones... y sin trampas. Y la sorpresa aumenta cuando el corresponsal escucha de Frei una frase:

—Por tradición, los presidentes no sólo no intervienen. Su obligación es otorgarles las mismas garantías a todos.

—Pero, Presidente, ¿esto no causa ira en algunos sectores de la DC, por ejemplo?

—Es posible. Pero una intervención del Ejecutivo sería mil veces más contraproducente, incluso para el candidato de la DC, del que soy, no lo escondo, fervoroso militante.

Ahora, tomando el actual proceso con altura y salud mental, ni en 1964 ni en 1958, la pugna fue entre "caudillos". Fue y es entre doctrinas que, a su vez, calzan con doctrinas que se debaten en la gran pantalla mundial de la historia. Por supuesto que en los tres hay —tiene que haber— una dosis conveniente de ambición personal. Sin ella no serían políticos. Pero no es la pura ambición la que colocó frente a frente a Alessandri, Allende y Tomic, nombrados por orden alfabético. Alessandri representa una doctrina (mínima intervención del Estado; amparo al capital extranjero; estabilidad económica como meta para la estabilidad social) y representa un estilo. Allende y Tomic, ideologías diametralmente diferentes a las de Alessandri y distintas también entre sí. Tomic quiere continuar la obra de Frei con el pedal más acelerado. Allende —a través del cumplimiento del Programa Básico de la UP— es el "camino hacia el socialismo". No es el socialismo marxista. Es el camino hacia un socialismo con la participación pluralista de núcleos marxistas y no marxistas, pero con el PC como motor de este movimiento.

Por supuesto que este panorama es apasionante. No es extraño, pues, que Chile hoy sea como una vedette, con todos los reflectores puestos en la elección. Su régimen ha sido el de una democracia siempre despierta y cambiante. No será un paraíso para sus hijos ni para los turistas, pero sí para los materialistas dialécticos.



ANALISIS de Luis Hernández Parker

La opinión de Frei



FREI en una de sus salidas a terreno: "Si he dado algo, he recibido mucho más".

Frei había llegado a la Presidencia en 1964, con el 56,09% de los votos.

Durante su Gobierno consiguió la aprobación de la Ley de Sindicalización Campesina y la de Reforma Agraria, que permitía las expropiaciones de grandes fundos para su posterior asignación a los campesinos. También había iniciado la Nacionalización del Cobre, que hasta entonces se encontraba en manos de compañías norteamericanas. A fines de su mandato, el Estado ya había adquirido un porcentaje importante de ellas. Pero a pesar de estos logros, en 1970 las pugnas internas habían desgastado a la DC, la inflación no cedía y un clima de violencia se había levantado en el país. En ese estado, Frei le entregaría el país a su sucesor.

(Ercilla N° 1.835, 19 agosto 1970)

Para quienes lo conocen personalmente hay algo que no deja de sorprender en el Presidente Eduardo Frei. Aunque en su vida se ha fotografiado desde miles de ángulos distintos —con casco minero en el cobre; en bicicleta, en sus años mozos, con Bernardo Leighton y otros amigos; conmovido, después del terremoto de 1965, o riendo en su despacho de la Moneda—, la emulsión fotográfica no logra impregnarse de su humanidad: aparece duro, de rasgos marcados casi con dureza. Y no es eso. Desde que —como político en ascenso— no perdía "pichanga" familiar en el patio de su casa en calle Hindenburg, la vida de Frei se destaca por su preocupación casi cariñosa por los demás. La foto puede dejar de percibirlo, pero no un pueblo chileno. Es lo que explica en gran parte la admiración que despierta —después de seis años de bregar en el Gobierno— su presencia en las calles de Santiago o en cualquier rincón del país.

Pero no hay que equivocarse. Eduardo Frei —el amigo de Gabriela Mistral— es sobre todo un estadista, que Time definió en febrero de 1966 como "un erudito y alto visionario". Autor de varios ensayos, durante su Gobierno recopiló su pensamiento sobre nuestro continente en su obra

América Latina tiene un destino. Pocos mandatarios en la historia contemporánea se han dado el mismo lujo.

También tuvo otros raros privilegios durante sus seis años como Primer Mandatario chileno: pasearse en carroza imperial por las calles de Londres, junto a la reina Isabel; alojarse —en Milán— en el Palacio en que residió Napoleón Bonaparte cuando dominaba Italia, o haber roto la inflexible programación de la TV brasileña cuando estuvo en Recife, desplazando del interés de los telespectadores a un personaje mundialmente famoso como el protagonista de la serie *El Fugitivo*.

Son distintos, variados, insólitos honores que —logro adicional— no han quebrado su sentido de la sobriedad. Probablemente el hombre más popular en Chile en este momento, Frei ha mezquinado su palabra. Respetuoso de la tradición, ha evitado todo lo que pareciera intervención electoral. También ha tratado de no mezclar en la campaña a su propia familia, ni ha querido hablar de una interrogante que apasiona a muchos: su futuro después de entregar el mando.

—Usted declaró a Ercilla, cuando fue electo Presidente, que el mejor juez de un Mandatario es el pueblo, con quien mantendría permanente contacto. ¿Cree usted haberlo logrado?

—Sería pretencioso si dijera que lo he logrado. De lo que estoy cierto es que he tratado de mantener un permanente y directo contacto con el pueblo, el que creo que no sólo es el mejor, sino el único juez de un Presidente. Al término de mi período puedo decir que, si he dado algo, he recibido muchísimo más.

—El volver a ser un ciudadano común y corriente implica, por cierto, el retorno a cierta privacidad. Nos interesaría saber algo de sus planes. ¿Se retirará de la vida pública el demócratacristiano Eduardo Frei? ¿Volverá a la universidad el profesor Frei? ¿Escribirá sus memorias el escritor Frei?

—La verdad es que no tengo planes precisos para el futuro. Me ha parecido hasta inconveniente hacerlos mientras estoy dedicado a mi tarea, que en los últimos meses es muy absorbente. Lo único que no pasará es que me sienta jubilado. Para mal o para bien, estoy lleno de ideas, de iniciativas y de entusiasmo para realizarlas.

EL PDC

—Una de las afirmaciones más frecuentes en algunos medios es que "si no hubiera sido por el PDC, usted habría podido tener mayor éxito en su gestión de gobernante". ¿Cree que tal afirmación corresponde a la verdad?

—Me parece una aseveración falsa. El PDC me ha da-

do un total y decisivo apoyo. Así lo he dicho siempre y lo he reiterado en cada uno de mis Mensajes.

—¿Piensa usted acaso que el PDC se está agotando o que tiene un destino fundamental en la vida del país? ¿Cómo concibe usted su futuro?

—Mi respuesta es obvia. No creer en su destino sería como negarme a mí mismo. Estoy cierto de que la DC es una pieza fundamental en el futuro de Chile y en la subsistencia de una verdadera democracia. Para mí, el Partido es una síntesis de la nación chilena. Está integrado en forma plural por personas de todos los sectores y actividades de la nación: trabajadores, campesinos, clase media, profesionales, técnicos, empresarios y, sobre todo, lo integran grandes masas de juventud y mujeres chilenas. A mi juicio, sus rasgos esenciales son: la fuerza moral y la generosidad de sus militantes. Siempre en sus decisiones ha prevalecido el interés personal o particular. Además, su gente no está comprometida con intereses económicos de ningún orden. Por eso pueden actuar con mucha independencia. En cuanto al futuro, su principal obligación: mantener como primera tarea un proceso de elaboración teórica y doctrinaria. La fuerza de un partido está en sus ideas, no en los puestos; en su moral, no en sus éxitos.

—Pero el PDC ha tenido divisiones, y algunos dicen que habrá otra.

—No lo creo. Sin embargo, todo gran partido tiene que afrontar en algún momento la desviación o división de algunos grupos.

LOS GRANDES PROBLEMAS

—Atendida su experiencia de gobernante, ¿cuáles serán, a su juicio, los más grandes problemas del próximo Presidente de la República?

—A mi juicio, tres son los más relevantes: las universidades, la inflación y la violencia. Me parece que el problema de la universidad ha estado ausente de la campaña. Sin embargo, creo que es básico para el futuro del país. La crisis de la universidad en todas partes del mundo y especialmente en los países de América latina ha sido muchas veces causa de frustración y fracaso y un freno para lograr su desarrollo.

—En un país como Chile, si las universidades no responden a las exigencias nacionales, su desarrollo corre el serio riesgo de verse paralizado.

—Por desgracia, no podemos engañarnos; las universidades, cuál más cuál menos, afrontan una crisis gravísima.

—La universidad, como institución, necesitaba una reforma.

—¿Y la inflación? Este problema exige una decisión de todos los chilenos.

—Un proceso inflacionario como el que Chile está viviendo por décadas, lo conducirá inevitablemente a una grave crisis social y económica. El problema excede el campo técnico. Las recetas para contener la inflación desde el punto de vista técnico son conocidas, y yo diría reconocidas por todos los especialistas. Pero lo que aquí ocurre es que el paciente llama al médico y no quiere tomarse la medicina. Es un problema substancialmente político. Todo lo demás es llamarse a engaño.

—Cuando presenté el año 1964 mi programa antiinflacionario, no se formularon objeciones técnicas. No obstante, no lo pude aplicar, porque se me negó el apoyo político en el Congreso, y muchos sectores movidos políticamente lo impidieron.

—En Chile todos hablan contra la inflación, pero hay un fariseísmo insondable a este respecto. Todos quieren que el sacrificio lo haga el del lado y hay quienes usan esta arma exclusivamente como instrumento partidista.

LA VIOLENCIA

—El tercer problema es la violencia. No cabe duda de que la sociedad contemporánea ha llegado a ser una sociedad frágil. Siempre pienso en un paralelo, no sé si es afortunado, pero para mí explicativo. Un jet, con sus poderosos motores y sus perfectas estructuras, con tripulaciones especiales y centenares de pasajeros, puede ser desviado a cualquier punto por un solo hombre con un proyectil. Ese hombre puede producir una catástrofe y para evitarla hay que obedecerle. Toda la sociedad contemporánea está en situación más o menos parecida. Pequeños grupos bien entrenados, muchas veces de capacidad intelectual y gran fanatismo, pueden amenazar a toda la sociedad aun cuando su inmensa mayoría los repudie.

—El Gobierno, frente a ello, se encuentra en una disyuntiva bien clara: o procede con decisión o los deja en libertad para imponer lo que se les antoje y llevar al país al caos. No puede haber titubeos. La primera obligación del Gobierno es serlo y no dejarse avasallar.

—Hay quienes piensan que usted mantiene posiciones "tradicionales" y otros que estiman que usted es un "izquierdista". ¿Qué piensa frente a tan contradictorias posiciones sobre usted y su Gobierno?

—Me tranquiliza bastante saber que se me critica simultáneamente por ser derechista y por ser izquierdista. Eso podría querer decir que estoy en la posición justa.

—Creo que cuando un Presidente ha llevado adelante, entre otras, una Reforma Tributaria, una Reforma Educacional, una Reforma de la Constitución en cuanto al derecho de propiedad, una Reforma Agraria, una Ley de Sindicalización Campesina como la que hemos dictado, un plan habitacional de la magnitud del realizado, una organización popular tan evidente que se materializa no sólo en las Juntas de Vecinos, sino en toda la promoción popular; un Presidente que ha abierto todas estas puertas al movimiento popular, no es raro que sea calificado de izquierdista. Porque hay mucha gente ciega que no quiere comprender que un mundo ha terminado y que es necesario construir una nueva sociedad más justa y más digna.

—Por otra parte, no me extraña que otros me califiquen de derechista. Porque hay quienes en Chile creen que la única manera de hacer transformaciones es destruyendo todo, haciendo del odio sistemático una plataforma.

—Yo he creído siempre que Chile puede hacer su revolución y sus cambios sin acudir a esos métodos. Y por eso, para ellos, no soy izquierdista.

EL FUTURO OPTIMISTA

—Déjenos hacerle una pregunta final. Usted, en sus discursos, siempre termina haciendo una afirmación de su optimismo respecto al futuro de Chile, mientras otros sólo señalan aspectos negativos. ¿Cómo lo justifica?

—En realidad, tiene usted razón. He hecho siempre una afirmación de optimismo, porque estoy convencido de ello.

—Este país tiene una infraestructura material que está muy cerca de la de un país desarrollado.

—Estamos en vías de resolver su problema habitacional y hemos hecho una reforma educacional que causa la admiración de todos los organismos especializados en el mundo.

—El desarrollo minero e industrial es evidente.

—Estamos en un desarrollo social eficiente y tenemos una producción *per capita* seguramente superior a los 700 dólares y un ingreso superior a 600.

—Este es un país que lo tiene todo en la mano.

—Un país que toda su agricultura está en manos de chilenos.

—Es indudable que este país tiene recursos humanos y cuadros de especialistas y de técnicos y de profesionales suficientes para asegurar su desarrollo.

—Un país con empresas chilenas y grupos empresarios con empuje y un trabajador de reconocida calidad.

—¿Cómo no mirar al país, entonces, con optimismo?

—Este país no ha tenido guerras que lo hayan destruido y que exigen después una disciplina feroz. Este no es un país con 100 dólares *per capita* y sin tradiciones institucionales. No es necesario que los chilenos tengan que pasar por un infierno para poder comenzar a ver la luz. Todas las condiciones están dadas para que podamos construir realmente la sociedad nueva a nuestro estilo y en paz como lo han hecho otras naciones.

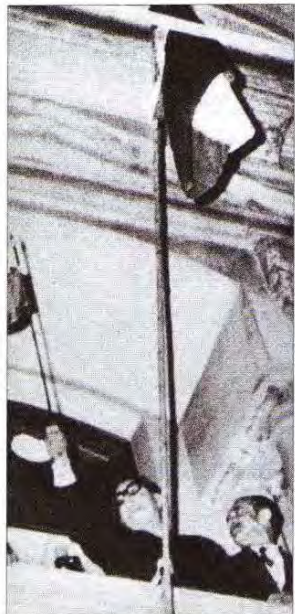


CON SU ESPOSA y uno de los nietos. Un día grato desde los balcones de la Moneda.

Emilio Filippi ■

El triunfo de la izquierda

Allende había postulado ya tres veces a la Presidencia. Su mayor votación la alcanzó en 1964: un 38,9% de las preferencias, pero fue vencido por Eduardo Frei. El 4 de septiembre de 1970, al cuarto intento, la historia cambió. Con un 36,6% de los votos, obtuvo la victoria; estrecha –Alessandri sacó un 34,9%–, pero victoria al fin.



TRAS CONOCERSE LOS RESULTADOS, Allende celebra en los balcones de la Fech. Con permiso de las autoridades militares, la multitud lo aclama.

(Ercilla N° 1.838, 9 septiembre 1970)

Antes de los comicios del 4 de septiembre, los candidatos, sus comandos y sus partidarios más cercanos estuvieron absolutamente seguros de sus respectivos triunfos. Disponían de una fe ciega. Criticaron a quienes estimaron que el resultado sería estrecho. Con ojo mágico.

Por eso la sorpresa fue indescriptible al aproximarse la medianoche de ese día emocionante y ejemplarmente tranquilo. No ocurrieron sino lecciones de civismo para el mundo, representado por una delegación impresionante de corresponsales extranjeros. La ciudadanía

sufragó y, acto seguido, se recogió en sus hogares atenta a las radios y TV. Las Fuerzas Armadas y Carabineros hicieron honor a sus pergaminos fieles a la soberanía popular.

Pero el resultado despertó a los optimistas: Allende: 1.075.616 (36,3 %); Alessandri: 1.036.278 (34,9%); Tomic: 824.845 (27,8%).

Había obtenido una estrechísima primera mayoría relativa el abanderado de la UP con una ventaja porcentual del 1,4% sobre Jorge Alessandri.

La campaña fue larga y ponzoñosamente enconada. La abultada abstención (16,38%), con cercanos 600 mil

ciudadanos inscritos que no acudieron a las urnas, demuestra lo que tantas veces señaló *Ercilla*, en el sentido de que una sostenida publicidad dirigida a descalificar a los contendores en lo personal y a subrayar la parte negativa de sus programas cumplió su objetivo chato. 593.765 hombres y mujeres llegaron a la triste conclusión de que los tres candidatos no eran los adecuados para la hora presente.

LAS HORAS SIGUIENTES

Conocidos los resultados en la madrugada del 5 de septiembre, se produjo el necesario alivio del reposo de los guerreros. El Gobierno de Frei había cumplido y ninguna tacha se formuló a su estricta y mantenida imparcialidad. El Ministerio del Interior entregó los escrutinios con mayor velocidad que los más rápidos instrumentos de computación de las radios y canales de TV. No le tembló la voz a Juan Achurra cuando leyó los resultados que afectaban a su correligionario Tomic. El Jefe de Plaza, general Camilo Valenzuela, notificó a los comandos de Allende y Alessandri que "no podrían realizar manifestaciones callejeras, porque el total de los escrutinios no era conocido". Pero cuando el Ministerio del Interior le informó del balance final, también cumplió como soldado chileno: autorizó el "mitin de la victoria" de la UP. En el centro, el allendismo bailó cuecas y realizó desfiles en medio de gran compostura.

De todos modos parecía que el proceso electoral estaba recién comenzando. Ninguno había obtenido la mayoría absoluta. Ese ceñido 1,4% de ventaja de



A LAS 11 DE LA MAÑANA votó Alessandri y media hora después, Tomic. La misma euforia partidista para ambos candidatos en la Estación Mapocho.



A LAS 11.30, Tencha de Allende vota en el Liceo N° 7. Su esposo justificó la inasistencia a Punta Arenas en la 14ª Comisaría.

Allende sobre Alessandri podría variar en los Colegios Escrutadores y en el Tribunal Calificador de Elecciones. Bastaría que 20.000 votos (en casi 3 millones) se pasaran de las cajas de Allende a las de Alessandri para que éste llegara con la primera mayoría relativa al Congreso Pleno del 24 de octubre.

Entonces surgió el gesto de Tomic que cambió en un segundo el panorama en suspenso. Habló a los demócratacristianos que se habían congregado frente a la sede en la Alameda. Con voz cortada por la emoción, les dijo acallando sus gritos de "Tomic es y será presidente de unidad": "Tomic no será presidente de Unidad. Nunca dijimos que esta batalla la dábamos por Tomic. Soy un chileno más de nuestra patria. La Patria sigue y la tarea continúa. Volverá a despuntar el alba sobre Chile. Para despedirme en esta hora por un momento, porque la despedida es para seguir mañana en lo que estamos empeñados, les digo: 'Ni un paso atrás; cien pasos adelante'".

Momentos más tarde, jóvenes tomicistas y allendistas se encontraban en la Alameda y se abrazaban gritando: "Tomic presente, Allende Presidente".

Luego, al mediodía del sábado, acudió personalmente a su casa en la ahora resguardada calle Guardia Vieja. "He venido a saludar—les dijo a los periodistas—al Presidente Electo de Chile y a mi grande y antiguo amigo, Salvador Allende". El abanderado de la UP le respondió: "Quiero expresar públicamente mi reconocimiento a esta actitud extraordinariamente caballerosa, de gran significado político, por su ética, por su honradez". Se cruzó entre ambos el siguiente diálogo:

Allende: —Tu gesto moral consolida nuestra amistad de 30 años.

Tomic: —Mientras más duras son las batallas, más grandes son los éxitos.

"EL PROCESO NO HA TERMINADO"

Cuando vencedores y vencidos se aprontaban para un largo fin de semana de relax, el balde de agua fría llegó con una declaración de los movimientos alessandristas, para los cuales el "proceso electoral no ha terminado". Se hizo un llamado a seguir batallando en los Colegios Escrutadores, en el Tribunal Calificador de Elecciones y hasta el Congreso Pleno del día siguiente. El alessandrista hizo un llamado a cerrar filas contra el marxismo para que sobreviviera la democracia.

Esta declaración coincidió con una campaña de alarmantes rumores que despertaron el pánico en algunos sectores de la población. Los pasajes para viajar al extranjero se agotaron. Se esparció que vendrían corridas de los Bancos y de los depósitos en las Asociaciones de Ahorro y Préstamo. La Bolsa de Comercio cerraría sus operaciones para evitar la caída de los valores. Los más tenaces anunciaron una resistencia activa y, como en plena campaña, aparecieron automovilistas por las calles céntricas y el barrio alto tocando sus bocinas y con carteles favorables para el N° 2.

En estricto derecho, es verdad que el proceso electoral no ha terminado. Están reunidos los Colegios Escrutadores Departamentales y hasta el 14 del presente mes hay plazo para solicitar rectificaciones de escrutinios o hacer reclamaciones de nulidad ante los Jueces de Letras respectivos. Sólo el 24 de octubre, el Congreso Pleno entregará su fallo inapelable. De acuerdo con los artículos 64 y 65 de la Constitución, el Congreso Pleno tendrá que elegir entre Allende o Alessandri.

Hay que colocarse en la piel del alessandrista para explicarse su shock. Es el mismo que hizo decir al New York Times que la llegada al poder por la vía electoral de un marxista "no tenía paralelo en ninguna parte". El diario, con cautela, agregó: "Todo lo que USA puede hacer en esta situación es lavarse las manos, comportarse correctamente y esperar lo mejor".

Pero para la UP el triunfo de Allende—ahora con el apoyo de la DC—es inobjetable y se extraña del silencio de Alessandri, que reiteradamente declaró que acataría a quien obtuviera la primera mayoría relativa. Que fue lo que hizo Allende la misma noche del 4 de septiembre de 1958 cuando conoció su derrota. Entonces Alessandri se impuso por 2,7% sobre el segundo.

Allende dio varios *valium* tranquilizantes a los que es-



EL RECONOCIMIENTO de Tomic. Visita al triunfador en la Moneda chica (la casa de Allende).

peran "lo peor..., otra Cuba". Ya en la misma noche del triunfo, desde los balcones de la Fech, había dicho: "No tenemos ningún propósito pequeño de venganza. Sería disminuir la victoria alcanzada. Desde aquí declaro solemnemente que respetaré los derechos de todos los chilenos". En conferencia de prensa recalcó que no era cierto que el 3 de noviembre llegaría a la Moneda un régimen marxista. "No será un gobierno comunista ni socialista ni radical; será el gobierno de las fuerzas que componen la Unidad Popular, algo auténticamente chileno y de acuerdo a nuestra realidad".

Pero en su programa no es el medio litro de leche para cada niño ni la medicina gratuita en todos los hospitales lo que asusta a mucha gente. Es la nómina de las nacionalizaciones. Allende las dio a conocer el martes primero en el mitin de la Alameda. Aparte de la gran minería del cobre y del hierro, enumeró una larga lista (todos los Bancos, el salitre, la Compañía de Teléfonos, la distribución de petróleos y sus derivados, etc.).

Para algunos, estas nacionalizaciones no sólo son válidas, sino necesarias. Para otros, son una aberración. Y detrás de esto, hay dos interpretaciones de los resultados electorales. Para el alessandrista significan que un tercio del electorado se pronunció por Allende y dos tercios por las soluciones democráticas. Para la UP y la DC, que un tercio de la ciudadanía se pronunció en favor de una democracia estática y cuyo candidato, aunque hubiera triunfado, no habría podido gobernar por su ofandada parlamentaria. Al otro lado, dos tercios (Allende y Tomic) recogieron el clamor de las mayorías que se pronunciaron por acelerar los cambios estructurales que inició Frei.

Luis Hernández Parker
Hernán Millas. ■



ESCENAS DEL DÍA 4. Los votantes son acercados a sus respectivos centros de votación; uno de los pocos desmayos de la jornada electoral, y una niña vigila el voto de su madre.



AL LLEGAR LA NOCHE, los efectivos militares, con tanques y cañones, entraron al centro. Mucha gente se alarmó, pero no pasó nada. Estaban sólo resguardando el orden público.

Allende el hombre, el candidato triunfante



CON ERCILLA, en el comando de la Unidad Popular. Ernesto Saúl, José Tohá, Salvador Allende y Fernando Barraza.

(Ercilla N° 1.838, 9 septiembre 1970)

El asedio se inició minutos después de conocerse las cifras oficiales de la elección. Periodistas chilenos y corresponsales de todo el mundo buscaron la entrevista exclusiva con Salvador Allende. "Porque se necesitarían, por lo menos, 300 horas para satisfacerlos a todos, el compañero Presidente ofrecerá una conferencia de prensa general". *Ercilla* no asistió a ella. Razones: la posibilidad de obtener una en privado, petición hecha anteriormente al comando de la Unidad Popular. Setenta y dos horas después era concedida. El lunes, *Ercilla* dialogó con él.

Ercilla: —En las últimas cuarenta y ocho horas se ha configurado una situación caracterizada por repercusiones bancarias y financieras. ¿Cuál es su opinión sobre el curso de estos acontecimientos?

Allende: —Las maniobras que hoy lunes han puesto en práctica algunos sectores de la Derecha económica, conducentes a crear artificialmente un clima de anormalidad y temor, propiciando "corridos" bancarias y otras escaramuzas semejantes, son las mismas que antes utilizaron con motivo de la elección de los Presidentes Aguirre Cerda e Ibáñez.

"Los principales perjudicados con esta conducta son los medianos y pequeños empresarios e inversionistas. Ellos pueden juzgar adecuadamente cuán lejos están de poder ser representados por los exponentes de los monopolios y el gran capital financiero".

—¿Qué siente Salvador Allende ahora que es depositario de la confianza y de la esperanza del pueblo chileno?

—El candidato es un hombre más, con todas sus flaquezas, pero la verdad es que me impresionó profundamente apreciar el entusiasmo y el fervor de la gente reunida en la noche de la victoria.

"En estos momentos pienso en la responsabilidad que hemos asumido la Unidad Popular y especialmente yo frente a la esperanza justa de tantos millones de chilenos.

"La noche del viernes yo tenía una mezcla de alegría, de serenidad y de preocupación".

—Hay sectores que tratan de descalificar su triunfo. ¿Qué piensa usted frente a esos intentos?

—El triunfo de la Unidad Popular es inobjetable. No usamos ni la violencia ni la injuria. Nadie puede dudar de la integridad de nuestra victoria.

—¿Cree usted que la actitud de Radomiro Tomic y de otros personeros de la Democracia Cristiana se puede traducir en el futuro en un entendimiento con la Unidad Popular para formar un Gobierno conjunto?

—El gesto de la Democracia Cristiana tiene una importancia moral. No se trata de un pacto o un entendimiento político, sino del leal reconocimiento del triunfo de la Unidad Popular. Independientemente de ello, yo creo que muchas de las medidas del Gobierno Popular van a contar con el decidido apoyo de los parlamentarios demócratacristianos.

—Determinados sectores suponen que su Gobierno significará terminar con el actual Estado de Derecho...

—El Gobierno de la Unidad Popular, sin que eso signifique debilidades en la aplicación de su programa, se situa-



SALUDOS CALLEJEROS de regreso al hogar. Allende y un suboficial de Carabineros.

rá dentro de las leyes vigentes, hasta el momento en que se dicten las nuevas leyes. Para esas nuevas leyes recurriremos a todo el marco jurídico que emana de nuestra Constitución en actual aplicación. Afianzaremos un Estado de Derecho y nadie debe dudar de nuestra seguridad y firmeza.

—¿Qué papel les corresponderá a los trabajadores en su futuro Gobierno?

—Esta batalla la ha ganado el pueblo de Chile. Los trabajadores organizados estarán permanentemente representados en el Gobierno de la Unidad Popular. Yo buscaré desde ya los mecanismos. Mantendré al presidente y al secretario general de la Central Única de Trabajadores informados de cada uno de los pasos que irá dando el movimiento popular.

—¿Qué medidas concretas tomará para lograr el apoyo de una amplia mayoría de los chilenos, incluyendo a quienes no votaron por usted?

—Las medidas del futuro Gobierno, orientadas a desarrollar el país, consolidar y perfeccionar la democracia, independizar a Chile hasta transformarlo en una nación plenamente soberana y asegurar trabajo, bienestar, justicia, vivienda, educación, salud y seguridad social, constituirán de por sí, en su aplicación práctica e inmediata, un factor que aglutinará a todo el pueblo en el cumplimiento de una gran tarea patriótica.

—En el período que va hasta el 4 de noviembre, ¿qué estrategia se seguirá para impedir la fuga de capitales u otras medidas tendientes a dificultar el futuro Gobierno Popular?

—La responsabilidad sobre el particular corresponde al actual Gobierno. No dudamos del patriotismo del Presidente de la República para cautelar el interés nacional.

—¿Qué significado tiene la victoria para usted y para la Unidad Popular?

—Este triunfo lo hemos tomado sin el menor asomo de soberbia. Lo más importante es la responsabilidad inmensa que a partir de este momento tenemos frente a nosotros. La mejor garantía para nuestros seguidores es el cumplimiento del programa de la Unidad Popular. Nada nos apartará de su cumplimiento. Y para quienes no votaron por nosotros, la seguridad de que procederemos con patriotismo, ajenos a todo revanchismo, velando por los intereses de la mayoría.

—¿Qué opinión le merece la actuación presente y futura de las Fuerzas Armadas frente a la elección pasada y a la actuación concreta del futuro Gobierno de la Unidad Popular?

—Nosotros nunca hemos tenido problema alguno con las Fuerzas Armadas. A la medianoche del 4 de septiembre, yo llamé al Jefe de Plaza, al general Valenzuela, para solicitarle nos autorizara a celebrar una concentración, en la que el pueblo exteriorizara su alegría por el triunfo.

—A pesar de que la disposición respectiva sólo permite efectuar concentraciones dos horas después de conocido el resultado oficial, el general Valenzuela, en una demostración de flexibilidad, de inteligencia, permitió que los partidarios de la Unidad Popular manifestaran su júbilo. Bastó que yo le garantizara, bajo mi responsabilidad, que no habría un solo disturbio, ni una nota que empañara nuestra alegría. Y él me dijo: “Yo sé muy bien cómo usted va a aconsejar al pueblo, sé lo que usted le va a decir al pueblo. Usted tiene autoridad frente al pueblo chileno.

—Igual sucedió con los tanques que en un momento dado rodearon la Moneda. El Jefe de Plaza tuvo la gentileza de explicarme que se trataba de medidas de seguridad, que no tenían ningún otro significado. Las Fuerzas Armadas cumplieron ejemplarmente su deber durante la jornada electoral”.

—¿Cuáles van a ser las bases fundamentales que permitirán al Gobierno de la Unidad Popular, que usted va a encabezar, lograr el apoyo masivo de la gran mayoría de los chilenos, especialmente de los trabajadores?

—Sin un pueblo organizado y con plena conciencia de la tarea y de la misión histórica que debe realizar, no hay ninguna posibilidad de poder cumplir con el programa de la Unidad Popular.

—Es necesario trabajar más, producir más, aportar una



DIALOGO PUBLICO con la directiva de la CUT.

verdadera cuota de sacrificio para que el país salga adelante. El campesino, el educador, el pequeño o mediano empresario, el médico, todos los chilenos tienen que esforzarse mucho más.

—Pero todos van a saber que su esfuerzo es creador. Que va en su propio beneficio, que tiende a satisfacer sus necesidades esenciales. Son millones los chilenos, hasta ahora postergados, que se van a sentir integrados a una gran tarea nacional de superación, trabajo, sacrificio y entusiasmo por un Chile mejor. Sin sentido de solidaridad nacional, no es posible construir una sociedad nueva y justa. Todos deberán aportar su propio y personal esfuerzo, todos deben sentirse integrados a una meta y a una definición de tipo nacional.

—Siempre hemos criticado la ausencia de la masa. Queremos que todos conozcan los problemas, sus causas, motivaciones, para que así se cree conciencia de la necesidad urgente de remediarlos.



TENCHA Y SALVADOR, saludos desde su balcón.

—Nunca vamos a engañar a la gente. Les diremos qué vamos a hacer primero, cómo y cuándo. Y si algo fracasa, debemos con decisión explicar los motivos de ese fracaso. Vamos a mantener un diálogo permanente con el pueblo.

—Nadie debe ilusionarse falsamente. Hay problemas en este país que se arrastran por más de un siglo. Esos problemas no se van a solucionar de la noche a la mañana, como por arte de magia. Iremos paulatinamente abordando las prioridades del programa de la Unidad Popular, pero con absoluta claridad, con plena participación del pueblo organizado”.

—Algunos sectores políticos o de la alta banca están dando la sensación de que el Gobierno de la Unidad Popular significará, desde ya, un verdadero caos económico. ¿Cree usted que prevalecerá este tipo de actitudes?

—Si algunos sectores pretenden contribuir a crear una sensación de caos, especialmente en el ámbito financiero, esto sería un intento antinacional, antipatriótico, absolutamente contrario al interés de nuestro país.

—El deber de todos los chilenos es comprender que la misión de la Unidad Popular es hacer posible una vida distinta en Chile. Una vida más justa, humana. Es absurdo actuar en función de una imagen totalmente errada de lo que somos y de lo que pretendemos, o en defensa de irritantes privilegios que sólo favorecen a una ínfima minoría. Yo creo que los chilenos sabrán reaccionar frente a intentos incalificables por destruir nuestra economía”.

—¿Qué importancia le atribuye a la corrección absoluta y a la tranquilidad con que se desarrolló el proceso electoral en que resultó triunfante su postulación?

—Se ha dado al mundo una demostración de responsabilidad cívica. Ello no se restringió al momento de emitir el sufragio. Después, en la noche de la gran victoria, la masa, espontáneamente reunida, demostró su alegría, bailando en las calles, ajena a toda violencia.

—Esto demuestra que los chilenos están dispuestos en un futuro inmediato a sacrificarse, a redoblar sus esfuerzos y su trabajo para lograr superar los males del país”.

Fernando Barraza y Ernesto Saúl ■

Más allá de la frontera

La primera mayoría de Allende concitó más interés internacional que la de cualquier otro candidato presidencial chileno en la historia del país. No era para menos: en plena Guerra Fría, por primera vez el marxismo llegaba al poder por la vía democrática, en un escenario semi-industrial y de larga tradición republicana. El candidato socialista despertó las simpatías en casi todo el mundo.

(Ercilla N° 1838, 9 septiembre 1970)

Los cien cables que Salvador Allende mostró ante los periodistas en su conferencia de prensa el sábado en la tarde fueron sólo el comienzo de una reacción en cadena de alcances mundiales por los resultados de la elección presidencial. Aunque la tardía entrega de los cómputos finales no hizo posible los comentarios inmediatos, en las horas siguientes los gobiernos y sus voceros oficiales se manifestaron a lo largo y lo ancho del globo.

En Moscú y La Habana hubo entusiasmo oficial; en las calles de Montevideo, los jóvenes estrenaron un grito de combate no escuchado hasta ahora: "Chile, sí; yanquis, no"; las felicitaciones al candidato triunfante en Chile llegaron desde puntos geográficos tan distantes como Siria y Perú, mientras lo que el cable llamó discretamente "medios oficiales" de Washington manifestaban su "desencanto".

Todo esto era previsible. Durante las semanas previas al 4 de septiembre, la creciente acumulación de corresponsales extranjeros en Chile demostró que se volvía a repetir el periódico interés por los procesos electorales chilenos. De antemano, también, se aventuraron algunos pronósticos. Entre ellos, The New York Times, que el domingo reafirmó su posición de que el triunfo electoral de Allende significaría el fin de la Alianza para el Progreso y marcaría el punto más bajo de USA dentro del sistema interamericano. Aunque este periódico difícilmente podría considerarse un vocero de la Casa Blanca, es indudable que su consejo final es compartido por el Gobierno norteamericano:

"Todo lo que USA puede hacer es lavarse las manos, comportarse correctamente y esperar lo mejor. El doctor Allende es un chileno preferido por una pluralidad —aunque no una mayoría— de los votantes chilenos. La doctrina Monroe no tiene relevancia aquí ni tampoco la tiene el Tratado Interamericano de Defensa. Cualesquiera sean las dificultades que lleguen a presentarse en Chile, ellas se atribuirían a USA ante la mera sospecha de una injerencia norteamericana", decía el medio estadounidense.

Menos cauto, en cambio, el conservador vespertino O Globo, de Río de Janeiro, aseguró que Brasil y Argentina "ven ahora aumentadas sus preocupaciones". Explicó: "No hay cómo ocultar la preocupación ante un resultado electoral que equivale a la ruptura aparentemente irreparable en este Hemisferio". La misma cuerda alarmista fue hecha sonar por otros periódicos brasileños, uno de los cuales tituló "Tensión en Chile", el domingo. En Argentina, en cambio, la reacción fue menos inquieta. La mayoría de los periódicos, que habían esperado hasta el último los cómputos definitivos y que —al atrasarse más allá de las respectivas horas de cierre— los incluyó en ediciones extra-



ENVIADOS EXTRANJEROS con Allende. Solución a la chilena llama la atención.

ordinarias, destacaron la tranquilidad del proceso electoral chileno. Algunos se sorprendieron del ambiente de fiesta que reinó durante todo el 4 y por la serenidad de los manifestantes allendistas después de la concentración frente a la Fech.

BARLOVENTO Y SOTOVENTO

Aunque ninguna de estas opiniones constituye un indicio oficial —salvo en La Habana—, hay algunos elementos que se pueden discernir en ellas:

- En USA es claro que la Casa Blanca seguirá con la política de Richard Nixon de evitar mezclarse en conflictos a los que no han sido llamados. Esto, por cierto, tiene validez exclusivamente para el "gobierno visible". Es posible que ni la Agencia de Inteligencia, CIA, ni el propio aparato militar del Pentágono se sientan obligados por el saludable consejo de The New York Times de "lavarse las manos".

- Para los gobiernos militares de derecha de Brasil y Argentina, la situación es parecida. Aunque no les guste el Gobierno de Allende, resultaría difícil de justificar ante sus propios pueblos y ante la opinión pública internacional una intervención armada. Por lo demás, deben tener en cuenta que cualquier amenaza en este sentido tendría un efecto unificador en Chile.

- Para los países socialistas, el triunfo de Allende es el éxito de la línea de Moscú, de la coexistencia pacífica y de la vía electoral. Ello puede explicar el silencio de Pekín. Cuba, en cambio, advirtió oportunamente por la voz de

Fidel Castro, que consideraba que había diversidad de posibilidades. Que ellos no habían tenido ninguna por la vía electoral y que éste era el caso de buena parte de los países de América latina, pero no de Chile.

Abraham Santibáñez ■



RODEADO DE PERIODISTAS, dirigentes de su candidatura y decenas de micrófonos, Allende ofrece su primera conferencia de prensa post-electoral.

La nueva Primera Dama

(Ercilla N° 1.838, 9 septiembre 1970)

De aspecto frágil, finas facciones, iluminadas por unos ojos extraordinariamente bellos, la esposa del próximo Presidente de Chile parece tímida o terca a quienes la conocen poco. Sin embargo, es una mujer de carácter, femenina, alegre, aunque algo reservada, elegante, de genio cambiante, que se interesa tanto por resolver el más simple problema hogareño como por estar al día en lo más trascendente de la política o la cultura.

Hortensia Bussi de Allende ("Tencha" para su esposo y amistades, y "Meme" para sus dos nietos) trabajó activamente en la campaña presidencial última, habiéndose fogueado en la del 64, en las parlamentarias de Valparaíso y Punta Arenas de Allende, graduándose en la de la senadora María Elena Carrera. Su mayor orgullo son sus hijas: Carmen Paz, educadora de párvulos y madre de Carmen Beatriz, una inquieta rubiecita de ocho meses; Beatriz, médica, que ejerce la vocación que heredó de su padre, en el Hospital del Tórax, y María Isabel, socióloga, mamá de Gonzalito Meza (cinco años).

Según confiesa, su interés por la política es anterior a su matrimonio con Salvador Allende, celebrado hace treinta años. "Adquirí el virus de la política en el Pedagógico—cuenta—, cuando estudié Historia y Geografía. Mis ideas de izquierda surgieron como resultado de curiosidad intelectual".

Aunque no hizo la Memoria para titularse de pedagoga, ejerció como profesora en los Liceos 5 y 1. Después ingresó a la Dirección General de Estadística y Censo y siguió

un curso de bibliotecaria, que aprovechó en el mismo organismo.

Conoció a Allende ("Chicho") el día del terremoto del 39. "Estaba en el cine Santa Lucía con unos amigos cuando comenzó a temblar. Salimos corriendo y nos encontramos con él, que también arrancaba de la sede de la Masonería, que estaba al lado del teatro. El era diputado por Valparaíso. Nos presentaron y fuimos a tomar té a La Tinaja, en calle Tenderini. La primera vez, lo único que hicimos fue discutir. Yo atacué a la Masonería... Después nos volvimos a encontrar y al año nos casamos".

Asegura que nunca ha tenido problemas con sus amistades por asuntos políticos. "Ni se habla de ese tema", dice. Se interesa profundamente por el destino de la mujer. "No sólo de la campesina y la obrera, también por la mujer profesional. Hay que multiplicar a la mujer sus posibilidades. La mujer no debe dedicarse únicamente a su hogar; se va idiotizando un poquito, disminuyendo. Yo misma dentro de todas mis actividades me dejo tiempo para ir a clases al Instituto Chileno-Francés de Cultura, donde estudio literatura".

Se entusiasma con las perspectivas que abrirá a la mujer el Ministerio de Protección a la Familia. "Hay que multiplicar los parvularios y jardines infantiles en bien del niño y de la madre que trabaja: dar desayuno, almuerzo y becas a la población escolar sin recursos; tener comedores populares, lavanderías automáticas; llevar el arte hasta las poblaciones; ampliar el campo de acción de la mujer".

Es partidaria de que se legisle el divorcio y de la planificación familiar. Quiere seguir viviendo en la casa de Guardia Vieja (su casa desde 1953), donde descansa jardineando, y espera tener tiempo para seguir yendo al cine, al teatro, a exposiciones y conferencias. Lo que seguramente no podrá es dedicar las tardes de miércoles y jueves a reemplazar a las niñeras de sus nietos. ■



HORTENSIA BUSSI DE ALLENDE con uno de sus nietos, Gonzalo, que ahora tiene cinco años. No oculta su chochera y dedica una tarde por semana a cada uno de ellos.



CON SU ESPOSO, el Presidente. Detrás de un gran hombre...

Los perdedores

(Ercilla N° 1.838, 9 septiembre 1970)

En el fragor de la electricidad latente después de los primeros escrutinios extraoficiales, la válvula de escape fue el humor. ¿Humor negro? No. El mismo humor sano de los últimos días de la agitada contienda.

Después de la decisiva y tensa noche del 4 de septiembre, la "paga" de las apuestas transformó a Santiago en un improvisado carnaval estudiantil; los que más disfrutaron fueron los "mirones" apostados en estratégicos lugares céntricos. Mechones de cabello tapizaban el empedrado de la Plaza de Armas. La frondosa melena a lo hippy del alessandrino Guillermo Moreno quedó transformada en un suave y rosado huevo. Muchos llegaron con sus zapatos sin lustrar. Razón: había lustrabotas gratis para todos. Una joven alessandrino instaló su puesto móvil en siete lugares de la Plaza de Armas. Su cuota: diez lustradas de zapatos multiplicadas por siete.

Una media docena de cuadradas más allá, la improvisada tribuna formada por las escalinatas de la Plaza de La Libertad se hacía estrecha para contener al público. Uno tras otro, sin diferencia de sexos ni edades, los colistas hacían gala de su pericia en "saltos mortales", zambulléndose en la pileta de la Plaza Bulnes, llenada intencionalmente por la Municipalidad para no frustrar las apuestas.



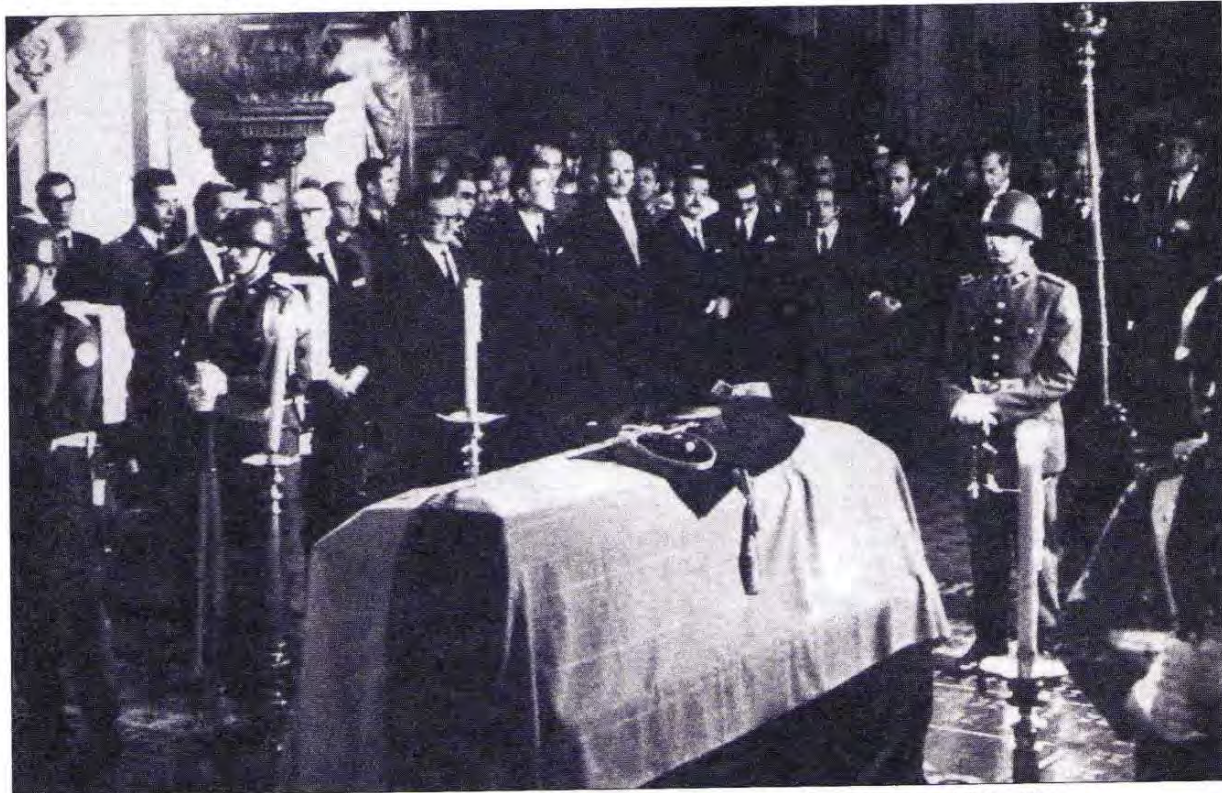
LA PILETA de la Plaza Bulnes fue llenada intencionalmente por la Municipalidad para no frustrar las apuestas.

En la mira del caos

El 22 de octubre de 1970, días antes de que el Congreso Pleno se reuniera para decidir si aceptaba la estrecha mayoría relativa de Allende, confirmándolo como nuevo Presidente, o proclamaba a Alessandri, un atentado acabó con la vida del Comandante en Jefe del Ejército, René Schneider. Se comprobaría después que se pretendió su secuestro para desestabilizar el orden institucional y tratar de impedir que asumiera en Chile un Mandatario marxista.



EL 25 DE OCTUBRE DE 1969 alcanza la etapa más alta de la carrera militar, la Comandancia en Jefe del Ejército, en una época difícil para la institución.



HONRAS FUNEBRES en la Catedral. Sobre el catafalco, la bandera, el uniforme y la espada del general Schneider.

La conjura —de acuerdo con el cuadro que puede esbozarse a través del desarrollo de las pesquisas— comenzó en la semana siguiente al 4 de septiembre. Los partidarios de Jorge Alessandri empezaron a diferenciarse entre sí, hasta llegar a adoptar posiciones completamente antagónicas. Los más (su Comando Independiente, las directivas de los Partidos Nacional y Democracia Radical) alentaron la esperanza de un triunfo, pero dentro del juego democrático. Para ellos, el proceso electoral terminaba cincuenta días después con la decisión del Congreso Pleno. Albergaban la ilusión de que la DC pudiese variar su posición. Si eso no sucedía, acatarían la resolución del Congreso y Allende debería ser aceptado como Presidente.

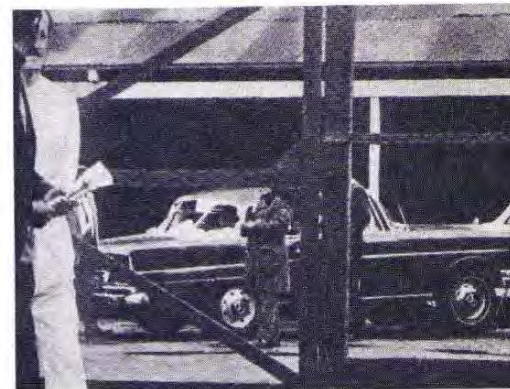
Hubo otro sector más reducido, formado por ultras que sostuvieron que aunque tuvieran que colocarse al margen de la Constitución y de las leyes, tendrían que impedir que Allende asumiera el poder.

Poco a poco estos elementos fueron vinculándose. Algunos actuaban en forma autónoma, pero servían idéntico fin. Surgió el Movimiento Patria y Libertad, del abogado Pablo Rodríguez Grez, que firmó que era preferible diez mil muertos que cien mil. El general (r) Roberto Viaux

Marambio —que el 27 de julio en un almuerzo en Quilpué criticase de nuevo al Comandante en Jefe del Ejército, René Schneider, por afirmar que las Fuerzas Armadas acatarían lo que resolviese el Congreso Pleno, conforme a la Constitución, y sostuviera que “había una tradición que respetar y era que quien ganase por un voto debía ser el Presidente de la República” — guardó sugestivo silencio.

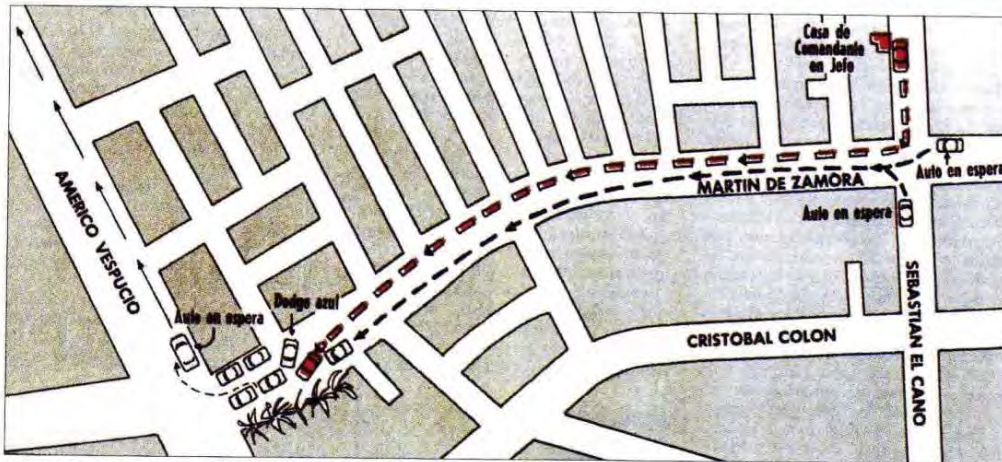
LOS PLANES

Dos estrategias se trazaron para impedir, “apelando a cualquier recurso”, que Allende pudiera colocarse la banda de O’Higgins. Era preciso que los diez millones de chilenos sufrieran una psicosis que les hiciera pensar que Allende y el camino de la civilidad constitucionalista eran impracticables. Al pánico financiero, al temor de que las empresas no tuvieran una semana de dinero para cancelar los salarios, había que agregar una escalada terrorista. De ella tendría que hacerse responsable a un grupo de extrema izquierda, para hacer creer al país que detrás de Allende y de la Unidad Popular existía un sector que empujaba hacia “la inmediata instauración de la República Socialista, entregándole el poder a todos los trabajadores” (texto de una de las proclamas impresas). En vista de la pasiva actitud del MIR, que se sumía en el letargo, utilizaron el nombre de



EL MERCEDES acribillado, martillazos y tiros de pistola.

fantasía de Brigada Obrera Campesina, cuya sigla BOC aparecía en varios atentados. La escalada debía ir intensificándose a medida que se acercara la realización del Congreso Pleno. Cuando fueron arrestados varios terroristas y se supo que la BOC no existía en la ultraizquierda, y el Congreso Pleno perdió todo suspenso en la decisión de la DC, se alteraron los planes que debían culminar con la aparición de Viaux en escena, anunciando que la patria le hacía un llamado que no podía rehusar. La firme determi-



ALEVOSIA PLANIFICADA al milímetro para asesinar. El general salió de su hogar el jueves para no regresar jamás.

nación de las Fuerzas Armadas de mantener su honrosa tradición de ser garantes de nuestra soberanía y de nuestra Constitución, tenía que ser mellada de alguna forma.

Así se ingenió un secuestro del Comandante en Jefe del Ejército, general René Schneider. Le sería atribuido al MIR.

En una comunicación supuesta del MIR, se les notificaría a los parlamentarios que su paciencia había terminado, que rechazaban cubileteos con garantías y que debían elegir a Allende por las buenas o por las malas. Si no lo hacían, darían muerte al general Schneider. De este modo, los confabulados creían que tendría que trizarse el sentimiento de constitucionalidad en las FF. AA. y que éstas reaccionarían al ver que la institución era ultrajada en la persona del Comandante en Jefe del Ejército.

ALESSANDRI LO DESBARATA

Algo de esta trama diabólica llegó a conocimiento de una persona cercana a Jorge Alessandri. Este consideró que su deber patriótico y de ciudadano era desbaratar toda aventura. De ahí que Alessandri alterase su declaración anterior, en la que alentaba la posibilidad de que se le eligiese para luego renunciar y permitir una nueva elección presidencial. Alessandri, en una declaración que sorprendió, pidió a los nacionales que no le dieran el voto y elogió las condiciones de demócrata de Allende. La directiva del PN conversó hora y media con Alessandri, expresándose que la conversación tuvo pasajes emocionantes.

La estrategia de los conjurados tuvo un nuevo vuelco. Ya resultaba ingenuo apelar al MIR si la elección de Allende nadie la cuestionaba. Se insistió en el secuestro del general Schneider, pero ya bajo otra fórmula. Se abrigó la esperanza de que pudiera contarse con algunos efectivos uniformados. La idea era intentar un nuevo "tacnazo", con unidades acuarteladas. En un manifiesto al país se expresaría, igual que entonces, el celoso respeto a la Constitución y al régimen democrático. No se revelaría que el general Schneider estaba secuestrado para evitar un enfrentamiento. Se expresaría en forma vaga que el Comandante en Jefe del Ejército estaba con ellos. El general Schneider, secuestrado en una quinta de Limache, no podría desmentirlo. El manifiesto llamaría a los parlamentarios a reflexionar (sin decirles que se les ponía poco menos que una pistola al pecho), para que ayudasen a volver al país a la nor-

malidad. Para eso debían permitir a los chilenos decidir nuevamente por las urnas si aceptaban lo que consideraban un "régimen marxista", o preferían un "régimen democrático". Y para esto debían elegir a Alessandri, aun contra su voluntad, para que enseguida renunciase, permitiendo nuevas elecciones (tesis de Pablo Rodríguez). Si los parlamentarios no aceptaban este singular llamado a la reflexión, entonces los conjurados procederían a impedir la realización del Congreso Pleno.

El día D sería comunicado en la noche de la víspera por un telegrama fechado en Viña del Mar. Diría:

"Aceptada garantía. Va letra. Violeta".

Esto significaba: *proceder.*

Los conjurados cometieron dos errores: creer que "la

doctrina Schneider" era sólo personal y exclusiva de ese distinguido alto oficial, sin imaginar que ella era carne y espíritu en cada uno de sus subordinados; el "tacnazo" probó que en las FF. AA. podía emularse la frase de que "una golondrina no hace verano". El otro error fue imaginar que el general Schneider se rendiría al verse amenazado por varios hombres armados.

Cuando le comunicaron que el propósito de acorralar su auto y destruir su vidrio posterior perseguía su secuestro, estimó que dejarse capturar era como si el cabo de guardia se entregase. El general Schneider había rechazado toda protección especial o alterar su diario recorrido, cuando él y otros siete altos oficiales recibieron un sobre conteniendo una pluma de ave. Para los golpistas, la actitud constitucionalista significaba una traición. Schneider no aceptó vigilancia (salvo la de carabineros con metralleta frente a su casa en avenida Sebastián Elcano) y declaró: "En Chile no puede darse el crimen político. Y si alguien quiere atacarme, me defenderé". Cumplió su palabra y al intentar sacar su pistola fue herido de muerte.

El martirologio del general Schneider causó pánico y confusión a los conjurados. Los implicados huyeron buscando la manera de ponerse a salvo. La conspiración había tenido como desenlace un crimen odioso, cobarde y que repugna a todos los chilenos.

LAS MANOS HOMICIDAS

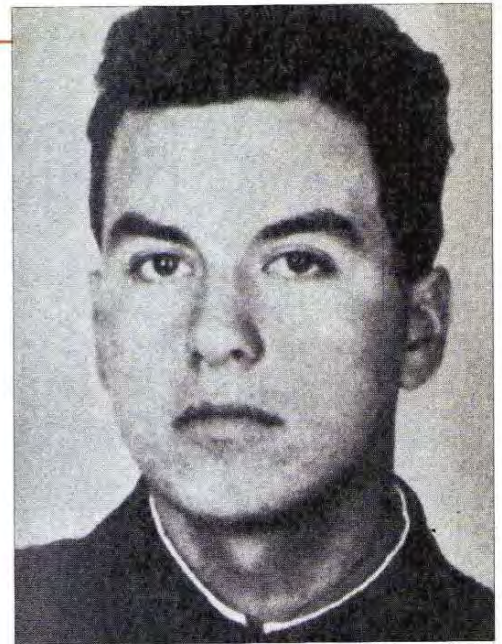
Nunca en Chile se formó un *pool* policial tan completo y competente para descubrir a los autores del criminal atentado contra el Comandante en Jefe del Ejército, general René Schneider, y descubrir la siniestra conspiración

EL ITINERARIO DEL CRIMEN Así sucedieron los hechos que impactaron a Chile:

- **8.15 del jueves 22:** el general René Schneider abandona su casa, un chalet blanco en la avenida Sebastián Elcano, a pasos de la calle Martín de Zamora, en Las Condes. Sube al auto Mercedes Benz azul, conducido por su chofer, Leopoldo Maura (cabo primero del Ejército).
- **8.16:** El coche toma por Martín de Zamora, con el propósito de realizar su ruta habitual (Américo Vespucio, Colón, Eliodoro Yáñez, Providencia, Alameda, hasta el Ministerio de Defensa).
- **8.17:** Veinte metros antes de llegar a la esquina de Américo Vespucio, donde los vehículos disminuyen su marcha por un letrero "PARE", un vehículo Ford Falcon de color amarillo, que corre por la pista derecha, se le cruza por delante y le intercepta el paso, dándole un estrellón. Un jeep Willys café, que asoma en la esquina de Vespucio, cierra la calle. Un auto Peugeot blanco invierno, que corre detrás del Mercedes Benz, se le estaciona detrás. Un cuarto vehículo, un Dodge Dart azul, se coloca a su derecha.
- **8.18:** Mientras el chofer, cabo Maura, desciende del automóvil del general a averiguar qué ocurre, los ocupantes de los cuatro vehículos bajan y se precipitan hacia el Mercedes Benz. Todos los individuos son jóvenes. Uno de ellos, con un martillo de color rojo, quiebra los vidrios lateral izquierdo y posterior del auto. Acto seguido, dos de ellos gatillan sus pistolas automáticas calibre 45. Tres impactos hieren al general Schneider.
- **8.20:** Los victimarios corren a sus vehículos y parten veloces. El cabo Maura, al ver a su Comandante en Jefe caído y sangrante, acelera con rapidez en dirección al Hospital Militar, Providencia y Los Leones.
- **8.25:** Comienzan a agruparse vecinos, curiosos y testigos. La ocupante de un Fiat 600, que iba por Martín de Zamora, y que en un instante estuvo junto al Peugeot blanco, dice que su conductor era un muchacho apuesto, rubio, a quien miró porque lo halló parecido a su hermano. Vio cómo él descendía del auto con una pistola. Atemorizada, se recostó en el piso del auto. El retrato correspondía a Julio Bouchon Sepúlveda (29, ingeniero agrónomo). Un suplementero (Juan Soto Sepúlveda) alcanza a anotar la patente del Peugeot: JNS-75. Se encuentra un chaquetón azul que portaba uno de los victimarios y sus guantes. También se halla el martillo. La esposa de un oficial, que reside en un edificio de departamentos, y que horrorizada presenció la acción mientras hablaba por teléfono junto a la ventana, envía a su empleada con un paraguas para que cubra los objetos a fin de evitar que la leve llovizna borre las huellas digitales.



JULIO ANTONIO BOUCHON Y LEON LUIS COSMELLI, inculpados directos en el crimen.



JOSE JAIME MELGOZA. Búsqueda nacional del homicida.

que se tramaba. Dos horas después de caer RS herido de muerte, el Director de Investigaciones, Luis Jaspard da Fonseca, hacía entrega de su cargo al Presidente Frei, facilitando así que el general (r) Emilio Cheyre, en ese puesto, coordinase la labor del Ministerio del Interior, Investigaciones, Carabineros, Servicio de Inteligencia Militar (SIM), y servicios afines de la Armada y de la Fach.

Cheyre pasó a convertirse en el generalísimo de la operación captura. Al mismo tiempo, el general Carlos Prats González asumía el cargo de Comandante en Jefe del Ejército como suplente. El Ministro de Defensa declaró al país en Zona de Emergencia, designado a veintiún altos oficiales encargados de su cumplimiento. En Santiago, el general Camilo Valenzuela ordenó el toque de queda desde la medianoche hasta las seis de la mañana.

Tres Brigadas de Investigaciones entraron a actuar: la de Homicidios, la de Informaciones (ex Policía Política) y la de Servicios Especiales. Esta última creada para combatir los atentados terroristas y asaltos a Bancos. La Fach dispuso el

control de todos los aeropuertos civiles y la prohibición de vuelos de líneas no comerciales. El general Mario Sepúlveda, director del Servicio de Inteligencia Militar, hizo entrega a Cheyre de las carpetas con todo lo relacionado con los personajes del "tacnazo" del 21 de octubre de 1969 y de otros hechos que motivaron proceso (una reunión en la calle Gay y actividades del general (r) Horacio Gamboa).

La aparición de los vehículos, que fueron abandonados en diversas calles, dirigió la acción a ubicar a los dueños. Se pensó en un comienzo que se trataría de vehículos robados. Sin embargo, sus poseedores los habían facilitado convencidos de que participaban en una conspiración que tendría un desenlace feliz para sus ideas. El Peugeot, por ejemplo, pertenecía al abogado Gustavo Valenzuela Salas (51, casado con Montserrat Guell -también detenida-), fiscal de la Caja de Previsión del Banco del Estado.

En la Unidad Popular también se colaboró con las pesquisas. El arresto del mayor (r) Arturo Marshall tres días antes del atentado al general Schneider les hizo recor-

dar que éste tenía un amigo inseparable, Wolfgang Melgoza Garay, que fuese dado de baja en Investigaciones. Tal vez él podía saber algo. Melgoza fue ubicado en una fábrica de cecinas donde trabajaba como operario. La UP entregó a Melgoza el prefecto inspector de Investigaciones René Carrasco. Melgoza insistió en que no tuvo participación en el atentado, pero admitió que su hermano José Jaime le había comunicado los planes. Al cabo Maura, chofer del general Schneider, se le mostró una foto de éste. Lo reconoció como a uno de los victimarios. En el domicilio de Melgoza se encontraron armas y proyectiles.

MASCARILLAS MISTERIOSAS

En una casa de Lo Saldes, en Vitacura, también se hallaron armas, mascarillas y telas adhesivas. Vecinos recordaron que en la Costanera, junto al puente en construcción de Américo Vespucio, todas las mañanas se veía a cuatro vehículos que hacían extrañas pruebas. Ensayaban la manera en que iban a encajonar al Mercedes Benz del general Schneider.

La redada policial atrapó a doscientas personas. Los directamente implicados y protagonistas del atentado terminaron confesando que quienes dispararon contra el general Schneider fueron José Jaime Melgoza Garay (28, soltero, sin profesión ni oficio, con sexta preparatoria, 1,80 de estatura, 85 kilos, fornido, pelo negro ondulado, con una característica especial en la mano derecha: su dedo medio es

Por eso lo mataron

(Ercilla N° 1.845, 28 noviembre 1970)

El siniestro plan de los terroristas fascistas era secuestrar al general René Schneider para evitar la realización del Congreso Pleno. Los autores materiales y mercenarios se ofuscaron y una de las tres balas le perforó el hígado. El ilustre militar entregó su postrera contribución democrática luchándole a la muerte durante 72 horas. El Congreso Pleno se efectuó; así Salvador Allende entrará a La Moneda el 3 de noviembre por la puerta ancha de nuestra vida republicana. Cuenta con el respaldo de la mayoría de los trabajadores de la UP y de la DC; con el respeto de la oposición, con el apoyo moral de la Iglesia Católica, expresado en el inesperado y singular mensaje del Papa Paulo VI. Los gobiernos extranjeros reiteraron el principio universal de la No Intervención para esta nación soberana que es Chile. Pero del conjunto de todas estas fuerzas operativas o éticas, el vencedor del 4 de septiembre se prepara para gobernar sostenido por las FF AA. y Carabineros, quienes en momentos dramáticos demostraron, una vez más, su fidelidad inmaculada a la Constitución que juraron defender y obedecer.

Fue la postrera contribución cívica del general Schneider. Su vida de soldado se convirtió en el símbolo de esta permanente conducta castrense chilena, única en la historia contemporánea en América latina y, en general, en las naciones convulsionadas por los cambios sociales y las luchas raciales. En USA, el Pentágono y la CIA son el "poder invisible" que se impone en la Casa Blanca y el Capitolio.

Luis Hernández Parker



CAPILLA ARDIENTE EN LA ESCUELA MILITAR. El general Prats, Frei y su esposa no ocultan su emoción.



EL DOLOR de los familiares, mientras el Presidente Frei, el Presidente electo Salvador Allende y los hijos del Comandante en Jefe portan la urna.

recogido, en forma de garra, con escaso movimiento) y Julio Antonio Bouchon Sepúlveda (29, ingeniero agrónomo, casado con Raquel Lyon, ex alumno del Grange, con fundo [La Cañadilla] en San Fernando, jugador de polo). Ambos estaban prófugos, pero Bouchon y su esposa fueron arrestados en Mendoza por la policía argentina. Con ambos fue traído también Mario Iguait, cuñado del general (r) Roberto Viaux. El prefecto José Maluenda viajó a Mendoza a buscarlos.

En el fundo Quillaumo, en Parral, fue arrestado León Luis Cosmelli Pereira (25, agricultor). En la casa patronal del fundo se encontraron treinta y dos fusiles de guerra Mauser y varios cajones con municiones. Posteriormente fue detenido su padre, Atilio Cosmelli Esteva (56, viñamarino, casado con Luz Pereira Lyon, con fundos en Aysén que alcanzan a la frontera con Argentina, socio principal de la Sociedad Naviera Chile Chico, que realiza el cabotaje en el Lago Buenos Aires, intendente de Aysén en el Gobierno de Jorge Alessandri).

Investigaciones tuvo tres tipos de implicados: los que actuaron en forma mercenaria, los que participaron sin paga y los que se mantuvieron a distancia. Algunos de estos últimos hicieron de financistas. José Jaime Melgoza actuó en calidad de mercenario. Uno de los detenidos sostuvo que Atilio Cosmelli le ofreció 30 mil escudos a Melgoza. Otros financistas serían el agricultor Roberto Vinet, el ren-

"PATRIA Y LIBERTAD" En pos de otra elección

(Ercilla N°1.839, 16 septiembre 1970)

Un abogado de 32 años, que se confiesa "católico, progresista y partidario del divorcio y de la legalización del aborto", dirige el movimiento político que plantea una "segunda vuelta" en la elección presidencial. Su nombre: Pablo Rodríguez Grez. Hasta hace pocos meses sentía afinidad por el Partido Radical. Pero adhirió a la candidatura de Jorge Alessandri y se ubicó entre sus independientes.

Conocido el resultado del 4 de septiembre, reunió a un grupo de abogados "para formar un movimiento democrático sobre la base de que el proceso electoral está vigente y que la mayoría de Chile se ha manifestado con clara vocación democrática y que en el caso de ser elegido JAR por el Congreso Pleno, renunciaría". Para Rodríguez, "el problema quedaba constitucionalmente planteado entre la elección de Allende, que tiene una tercera parte del electorado o un nuevo proceso electoral en que el pueblo sea enfrentado a dirimir la contienda entre democracia y marxismo".

Así nació Patria y Libertad, que este miércoles 23 prueba fuerzas en el Estadio Chile, en combativa concentración pública. Pablo Rodríguez cree que, al fortalecerse ese movimiento, la Democracia Cristiana lo pensará mucho antes de decidir dar sus 75 votos parlamentarios a Allende. Explica:

—Sería un acto contrario a nuestras tradiciones históricas y al indiscutible valor que nuestro pueblo ha demostrado ante las adversidades y las injusticias. Por eso, es mejor un respaldo efectivo al Congreso Pleno de esa inmensa mayoría nacional que aspira a seguir en democracia y libertad.

Para el movimiento Patria y Libertad, "democracia y marxismo son incompatibles en el sentido de respetar los valores esenciales de la persona humana". Y avala tal afirmación con "la experiencia que han vivido o viven los países socialistas".

Para evitar que "Chile caiga en manos del comunismo", Pablo Rodríguez cree indispensable:

—Que todos los demócratas nos movilizemos para conservar el orden establecido. Que las Fuerzas Armadas y Carabineros sofocuen cualquier tentativa de subversión. Que el Presidente de la República establezca o ponga en marcha mecanismos institucionales para resguardar el orden público y hacer respetar la Constitución y las leyes.

Según Rodríguez, Allende "se ha colocado al margen de la Constitución por los siguientes hechos: al dejarse proclamar Presidente electo por organismos distintos al Congreso Pleno y al dar por concluido el proceso electoral".

El jefe del novel movimiento se siente optimista de los resultados de su acción. Enfáticamente declaró:

—Esto se va a ganar.



PABLO RODRÍGUEZ hace un llamado a los "demócratas" y a las Fuerzas Armadas para conservar el orden establecido.



ADIOS AL GENERAL. Homenaje de las floristas de la Pέργola.

tista Humberto Contreras y el abogado Sergio Benavente (ex Director de la Casa de Moneda).

72 HORAS CONTRA LO INEVITABLE

"Ruptura necesariamente mortal". La irrefutable definición médica de la Anatomía Patológica de la lesión sufrida por el Comandante en Jefe del Ejército, René Schneider, indica que ni siquiera un milagro podría haber salvado su vida. Un proyectil disparado certeramente —se supone que desde atrás— penetró por el lado derecho del tórax destruyendo hígado, bazo y, posteriormente, desviándose hacia arriba para detenerse en el pulmón derecho.

A las 8.30 de la mañana del trágico día jueves, Schneider ingresó al Hospital Militar, sangrando profusamente por la herida de su costado derecho y quejándose amargamente del dolor.

A las 7.30 de la mañana el corazón se detuvo. Nuevo masaje cardíaco directo, respiración boca a boca, pero las débiles fuerzas del Comandante en Jefe no respondieron. Veinte minutos después los médicos diagnosticaban su muerte. ■

El acuerdo decisivo

Las elecciones no habían arrojado una mayoría absoluta, por lo que le correspondía al Congreso Pleno determinar el nombre del futuro Presidente. Las fuerzas opositoras tenían dos alternativas: seguir la tradición y respaldar la mayoría simple o impedir que el candidato marxista asumiera la Presidencia. La derecha esperaba sumar sus votos a los de la DC y elegir a Alessandri, que supuestamente iba a renunciar para que se convocara a una nueva elección. Pero en la DC se impuso la tesis del vencido Tomic: reconocer el triunfo de Allende a cambio de un Estatuto de Garantías. El proceso fue tortuoso, pero culminó con un paquete de reformas constitucionales aprobadas gracias a los votos de la DC y la UP.

Ercilla N° 1.843, octubre 1970

Si todo camina como sus promotores desean, la octava reforma a la Constitución Política del Estado, vigente en Chile desde el 18 de septiembre de 1925, será aprobada esta semana por la Cámara de Diputados en un tiempo record. Concurrirán con sus votos los congresales de la Unidad Popular y de la Democracia Cristiana, que al aunar sus fuerzas forman un sólido e imbatible bloque en ambas ramas del Parlamento.

El proyecto, presentado a la Cámara por diputados demócratacristianos, modifica en especial las garantías constitucionales establecidas en el Art. 10 de la Carta Fundamental. Además, reforma el actual Art. 22, en lo que atañe a las Fuerzas Armadas. Las reformas son en realidad nueve, más un artículo transitorio.

Los partidos políticos. El nuevo Art. 9 propuesto en la reforma señala:

"Art. 9.- La Constitución asegura (...) que todos los chilenos pueden agruparse libremente en partidos políticos, a los que se reconoce calidad de personas jurídicas de derecho público y cuyos objetivos son concurrir de manera democrática a determinar la política nacional.

Los partidos políticos tendrán libre acceso a los medios de difusión y comunicación social de propiedad estatal o controlados por el Estado, en las condiciones que la ley determine".

Libertad de prensa. El actual N° 3 del Art. 10 establece que la Constitución asegura a todos los habitantes de la República "la libertad de emitir, sin censura previa, sus opiniones, de palabra o por escrito". El proyecto agrega: "Todas las corrientes de opinión tendrán derecho a utilizar, en las condiciones de igualdad que determine la ley, los medios de difusión y comunicación social de propiedad o uso de particulares. La expropiación de los mismos podrá únicamente realizarse por ley aprobada, en cada Cámara, con el voto conforme de la mayoría de sus miembros en ejercicio".

Derecho de reunión. El proyecto señala el siguiente nuevo N° 4 del Art. 10:

"4º.- El derecho de reunirse sin permiso previo y sin armas. En las plazas, calles y demás lugares de uso público, las reuniones se registrarán por las disposiciones generales que la ley establezca".

Libertad de enseñanza. Mientras el actual N° 7 del Art. 10 es escueto ("La Constitución asegura... la libertad de enseñanza"), la reforma propuesta es extensa y explícita. Señala, entre otros puntos:

• La educación que se imparta a través del sistema nacional será democrática y pluralista.



LOS PRIMEROS DIAS de las negociaciones: Salvador Allende recibe a los radiodifusores, parabienes y garantías en la Moneda chica.



ETAPA INTERMEDIA de las negociaciones: El Presidente presuntamente electo formula declaraciones a la prensa, después de conversar tres horas con el PDC. A su lado, Benjamín Prado.

• El personal académico es libre para desarrollar las materias conforme a sus ideas.

• Los estudiantes universitarios tienen derecho a la expresión de sus propias ideas y a escoger la enseñanza y tución de los profesores que preferan.

La correspondencia. El N° 13 del Art. 10 propuesto en la reforma señala: "13º.- La inviolabilidad de la correspondencia epistolar y telegráfica y de las comunicaciones telefónicas".

Libertad de trabajo. La reforma propuesta por el bloque DC-UP contempla la siguiente constitución del actual N° 14 del Art. 10:

"14º.- Toda persona tiene derecho al trabajo y a la libre elección de éste.

"El derecho a sindicarse en el orden de sus actividades o en la respectiva industria o faena, y el derecho de huelga, todo ello en conformidad a la ley.

"Los sindicatos son libres para el cumplimiento de sus propios fines".

Libertad de movimiento. El nuevo texto del N° 15 del Art. 10 propuesto es el siguiente: "15º.- La libertad de permanecer en cualquier punto de la República, trasladarse de uno a otro, o entrar y salir de su territorio, a condición de que se guarden las normas establecidas en la ley".

Participación social. La reforma propone agregar un N° 16 al Art. 10, con el siguiente texto: "Las Juntas de Vecinos, Centros de Madres, Sindicatos, Cooperativas y demás organizaciones sociales a través de las cuales el pueblo participa en la solución de sus problemas (...) en ningún caso esas instituciones podrán arrogarse el nombre o representación del pueblo, ni intentar ejercer poderes propios de las autoridades del Estado".

Fuerzas Armadas. El proyecto propone la sustitución del actual Art. 22 ("La fuerza pública es esencialmente obediente. Ningún cuerpo armado puede deliberar") por el siguiente:

"Art. 22 La fuerza pública está constituida única y exclusivamente por las Fuerzas Armadas y el Cuerpo de Carabineros (...)

"La incorporación de nuevas dotaciones a las Fuerzas Armadas y a Carabineros sólo podrá hacerse a través de sus propias escuelas institucionales especializadas, salvo la del personal que deba cumplir funciones exclusivamente civiles". ■

La ratificación de Allende

A pesar del atentado que costó la vida al general Schneider y del clima de violencia que ensombrecía al país, el 24 de octubre Salvador Allende era declarado Presidente Electo, quedando legalmente habilitado para asumir su cargo el 4 de noviembre. Su mandato debía extenderse hasta 1976.

(Ercilla N° 1.845, 28 octubre 1970)

El Congreso Pleno ratificó la tradición en una hora y veinte minutos y derrumbó la montaña de rumores levantada en los cincuenta días que mediaron entre el 4 de septiembre, día que Salvador Allende Gossens (SAG) obtuvo una estrecha primera mayoría relativa, y el 24 de octubre, en que fue elegido Presidente de la República por los dos tercios de los parlamentarios: 153 sufragios contra 35 de Alessandri y 7 en blanco.

Sólo hubo 48 horas de solaz para la UP tras las elecciones. El domingo 6 empezó a oscurecerse el claro panorama. El alessandrista resucitó. El jefe del comando de JAR, Enrique Ortúzar, hacía "un llamado a las fuerzas democráticas que son la inmensa mayoría, a unirse". La afirmación fue remachada más tarde por el propio Alessandri, luego de una tensa reunión que sostuviera con Julio Durán y Francisco Bulnes, al señalar que si el Congreso Pleno lo elige, renunciará de inmediato para posibilitar la segunda elección presidencial. En forma paralela, nació el movimiento cívico Patria y Libertad; se producía un intento de corrida bancaria, y una disminución en el ritmo económico, con fuga de capitales.

Pero no todo era árido para la UP. El PDC reconocía la limpieza del triunfo, aunque condicionaba su apoyo a la aprobación del Estatuto de Garantías Democráticas. Aceptada la exigencia de la DC, quedó allanado el camino. El PDC ordenó votar por SAG después que la Cámara había aprobado el primer trámite de las reformas constitucionales.



LOS PRESIDENTES y sus esposas en Guardia Vieja, en casa de Allende. Saludo del que se va al que llega.



A CONGRESO lleno y en medio de gran tranquilidad transcurrió la ratificación del nuevo Presidente de la República, Salvador Allende Gossens.

Y cuando ya estaba todo consumado, llegó el apoyo de Alessandri. Pidió a los parlamentarios nacionales de la Democracia Radical que no votaran por él en el Congreso Pleno, para "lograr un clima de la mayor tranquilidad que robustezca la confianza". Hacía votos por que el próximo Presidente de Chile lograra éxito en su gestión de Mandatario y pudiera dar "cumplida satisfacción a los grandes anhelos de nuestros conciudadanos".

SIN SORPRESAS

Y con todas las cartas puestas sobre la mesa, llegó el sábado 24 de octubre. El Congreso Pleno fue rigurosamente custodiado. Dos días antes había sido herido mortalmente el Comandante en Jefe del Ejército, general Schneider.

Cada parlamentario pudo invitar a una sola persona. La vigilancia estuvo a cargo de la policía civil, carabineros y funcionarios del Senado. En dos lugares ocultos de Santiago pernoctaron los parlamentarios socialistas y comunistas. Tomaron esa providencia para evitar que algún hecho imprevisto de fuerza mayor les impidiera llegar al Congreso. A las diez y media en punto Tomás Pablo pronunció la tradicional frase: "En nombre de Dios se abre la sesión". El secretario, Pelagio Figueroa, informó oficialmente el resultado del Tribunal Calificador de Elecciones. "No habiendo obtenido ninguno de los candidatos mayoría absoluta en las urnas, corresponde al Congreso Pleno elegir entre las dos primeras mayorías al Presidente de la República". 35 minutos demoró la votación. Cada parlamentario depositó su voto —un sobre con una tarjeta con el nombre del candidato— en una urna de cristal. Doce minutos antes del mediodía, Pablo daba a conocer el resultado y señalaba que "con motivo de la votación producida y en conformidad a los artículos 64 y 65 de la Cons-

titución, el Congreso Pleno proclama Presidente de la República, para el período comprendido hasta el 3 de noviembre de 1976, al ciudadano Salvador Allende Gossens. Se levanta la sesión". Aplausos y la Canción Nacional sellaron una reunión solemne desarrollada en un ambiente de absoluta normalidad y tranquilidad. El secretario del Senado, Pelagio Figueroa, concurrió a la casa de Allende para comunicarle el resultado oficialmente. SAG había seguido la sesión por TV. Su primer acto como Presidente Electo fue concurrir al Hospital Militar para imponerse del estado del general Schneider.

CON FREI Y EL PAPA

El Presidente Electo recibió esa misma tarde la visita del Presidente Frei, con quien compartió por espacio de 35 minutos. SAG se mostró muy complacido: "Además de la significación que tiene la presencia del Presidente de la República en mi hogar, se agrega el agrado de recibir la visita de un viejo amigo, que muchas veces ha llegado hasta esta casa".

El Cardenal Arzobispo de Santiago, Raúl Silva Henríquez, visitó también a SAG, entregándole un mensaje del Papa Paulo VI: "Se trata de un saludo cariñoso, nada más; que reza por Chile y por su Presidente".

Allende conversó posteriormente con los Jefes de las tres ramas de las FF. AA. Y los saludos también llegaron desde el otro lado de las fronteras. Cables de felicitaciones enviaron el presidente de Israel, Zalman Schazar; de Francia, Georges Pompidou; el mariscal Josip Broz Tito, de Yugoslavia; el Secretario de la OEA, Galo Plaza, y otros altos personeros. El cartero continuará por muchos días golpeando la puerta de la casa del Presidente Electo.

Jorge Piña ■

Una gestación demasiado difícil

No le fue fácil a Allende conformar su primer Ministerio, y no sólo por el complicado cuoteo. La UP no era un grupo homogéneo. Mientras el nuevo Presidente planteaba una vía alternativa al leninismo —del uso de la fuerza—, sin restricción de libertades ni destrucción del aparato republicano, otros compañeros de ruta, sobre todo del PS, no eran tan democráticos y abogaban por un atajo más rápido y directo. Como sea, en noviembre se estrenaba en sociedad un Gabinete que presentaba varias novedades.



DEBUT PUBLICO del Gabinete de Allende. Presentación con biografías en mano.

Causas internas y externas a la Unidad Popular dificultaron la gestación del Gabinete de Salvador Allende (SAG). Entre las últimas: la estrecha victoria del 4 de septiembre, cuestionada primitivamente por el alessandrismo; el estudio del Estatuto de Garantías Constitucionales, condición *sine qua non* planteada por el PDC para votar por SAG en el Congreso Pleno, y el asesinato del general René Schneider.

Pasada la borrasca exterior, los partidos y movimientos de la UP presentaron pliegos de peticiones ministeriales. El primer acuerdo fue logrado con rapidez. Las colectividades mayoritarias (PR, PC y PS) quedaron con tres carteras; dos el Mapu y el P. Social Demócrata, y una, la API. Hasta ahí,



AMERICO ZORRILLA, del PC, un obrero gráfico en la cartera de Hacienda.

miel sobre hojuelas. Los tropiezos se iniciaron con la designación de las secretarías. Las más apetecidas fueron Obras Públicas, solicitada por el PC, PR, PSD y Api, y Minería, PR, PC, Mapu y Api. En el otro extremo, las que no despertaron ninguna atracción: Defensa, Salud y Tierras.

Salvador Allende ejerció con absoluta libertad su atribución para designar a los Ministros de Estado. Recibió las sugerencias, y las aceptó o las rechazó. El veto más tajante fue para el P. Social Demócrata. Impugnó las dos ternas que le presentaron para Salud y Tierras.

El Ministerio de Defensa se transformó en "tabú". Nadie lo quería. El PR aceptó el "sacrificio". Propuso a Alejandro Ríos Valdivia, que fue recibido con beneplácito por SAG y la UP, sin necesidad de una terna.

Ríos reunía los requisitos necesarios para obtener tres coloradas del jurado más exigente. Fue profesor durante 25 años en la Escuela Militar y en la Academia de Guerra: "Conozco a prácticamente todos los generales del Ejército y a muchos coroneles desde que llegaron con pantalón corto y calcetines", dijo. Hizo clases en el Instituto Superior de Carabineros desde su fundación. Y su currículo político de izquierda tampoco mereció reparos.

LOS FLAMANTES MINISTROS

"Por primera vez en la historia de Chile, cua-



JEFE DEL GRUPO técnico de la Unidad Popular, el economista Pedro Vuscovic asume como Ministro de Economía.

tro obreros integran un Gabinete. Cuando ganamos el 4 de septiembre, dije que conmigo el pueblo entraría a la Moneda. Este Gabinete así lo está demostrando", señaló Salvador Allende al dar a conocer los nombres de sus ministros de Estado.

Su composición:

Interior: José Tohá González, socialista, 43. Actual director del vespertino Las Noticias de Última hora. Casado. Dos hijos. Chillanejo. Ex presidente de la Fech.

Relaciones Exteriores: Clodomiro Almeyda, socialista, 47, casado, tres hijos. Abogado, profesor



JACQUES CHONCHOL, el nuevo Ministro de Agricultura.

de Filosofía. Fue Director de la Escuela de Sociología. Diputado entre los años 1961 y 1965.

Economía: Pedro Vuscovic, independiente, 48. Casado, dos hijos. Ingeniero Comercial. Funcionario de la Cepal.

Hacienda: Américo Zorrilla, comunista, 62, casado, dos hijas. Obrero gráfico. Miembro del Comité Central y de la Comisión Política.

Educación: Mario Astorga, radical, 39, casado, tres hijos, profesor primario. Desde hace 7 años, presidente de la Unión de Profesores de Chile.

Justicia: Lisandro Cruz Ponce, Api, 59, casado, cuatro hijos. Abogado. Ex Ministro del Trabajo y ex diputado socialista por Antofagasta. Es profesor de Derecho y Seguridad Social en la U. de Chile.

Defensa Nacional: Alejandro Ríos Valdivia, radical, 69, casado, dos hijos. Profesor de Historia y Geografía.

Obras Públicas: Pascual Barraza, comunista 60, casado, cuatro hijos, obrero. Fue dirigente de la desaparecida CTCH (Confederación de Trabajadores de Chile). Es miembro del Comité Central. Alcalde de La Granja.

Agricultura: Jacques Chonchol, Mapu, 44, casado, un hijo. Ingeniero Agrónomo.

Tierras: Humberto Mardones Morales, P. Social Demócrata, 43, casado, tres hijos. Industrial.

Trabajo: José Oyarce, comunista, 48, casado, cinco hijos. Encargado Sindical del Comité Central.

Salud Pública: Oscar Jiménez Pinochet, PSD, 55, casado, un hijo, abogado.

Vivienda: Carlos Cortés, socialista, 58, casado, tres hijos, obrero.

Secretaría General de Gobierno: Jaime Suárez, socialista, 39, casado, dos hijos, profesor de psicología.

El Ministerio de Protección de la Familia, que será creado más adelante, corresponderá al Mapu, posiblemente a Carmen Gloria Aguayo. ■

Cambio de mando: La babel de la transmisión

(Ercilla N° 1.846, 4 noviembre 1970)

Una oficina debió instalar la Cancillería en el aeropuerto de Pudabuel para otorgarles las visas, a medida que iban arribando, a los invitados de gobiernos con los cuales Chile aún no mantiene relaciones. Ellos forman parte de las delegaciones no oficiales, pero sí a nivel de Gobierno. Como hijos naturales no están inscritos en la libreta de la Cancillería, pero algunos (China Popular y Cuba) están prontos a ser reconocidos. Desde ya en las ceremonias de la transmisión del mando se les trató con igual rango, e incluso se les dispensaron tratos afectuosos especiales. Los no oficiales que vinieron fueron los de China Popular (Ni Chi Fu Wang Sin Chen, Pang Bing y Li Kno Sin), de la República Popular Democrática del Vietnam o Vietnam del Norte (Ho Si Ngoi y Doan Dinh Co, del Presidium del Consejo Central de Trabajadores), del Gobierno Revolucionario Provisional del Vietnam del Sur o Vietcong, de la República Democrática Alemana (Otto Gotsche, de la presidencia de la Cámara del Pueblo), de la República Popular de Corea o Corea del Norte, y Cuba.

Ellos con otras setenta misiones oficiales —que sumaban sobre trescientas personas—, crearon problemas de espacio al presidente del Senado, Tomás Pablo, que no sabía dónde colocar tanta gente (había que sumar a los 200 parlamentarios, más el Cuerpo Diplomático, los Ministros de Frei y Allende, representantes de organismos internacionales, los invitados de la CUT, altos funcionarios). La transmisión del mando en sí muy breve (veinte minutos), siempre tiene aspectos emotivos. Frei y su Gabinete llegaron al Congreso en carrozas Dumont, mientras Allende y sus ministros arribaban en autos. Luego que se leyera el Acta del Congreso Pleno, el Presidente Frei tenía que hacer entrega a Pablo de su banda presidencial. Pero una entrega simbólica, porque después le sería devuelta para que la conservase de recuerdo. Ella le fue confeccionada por su hija Irene. Después de abrazos y felicitaciones, Allende tenía que retirarse con la banda presidencial y oficiando como Presidente de la República. Eduardo Frei lo hacía por una puerta pequeña del Salón de Honor, convertido en simple ciudadano, para de allí dirigirse a su casa. Se dispone de una salita en la que el Mandatario saliente, que llegó de frac, pueda cambiarse de ropa e irse en tenida de calle.

Al término de la transmisión del mando, el nuevo Presidente Allende, sus ministros y todos sus invitados atravesaban a pie la calle Bandera para entrar a la Catedral, mientras las tropas rendían honores. Allí los esperaba un Tédum Ecuménico, con un oficio religioso oficiado por preladados católicos, pastores protestantes y rabinos. El Cardenal Silva Henríquez presidió como dueño de casa. Se buscó un lenguaje común en las preces. Los versículos de Isaías son aceptados por todos los credos allí representados. En vez de la cruz, los preladados extendieron sus dos brazos al frente. Cada cual pronunció una invocación según su ritual. Luego hubo una oración en común: "Concede a tu hijo Presidente éxito en su nuevo cargo". Al comienzo iba a usarse el nombre del mandatario, pero se estimó que el apelativo Salvador se prestaría a equívocos.

Aunque en el Congreso Pleno, en la Catedral y en las recepciones, Charles Meyer, Secretario Adjunto estadounidense para los Asuntos Latinoamericanos, pudiera estar junto a un representante del Vietcong, el Protocolo estimó conveniente separarlos en los saludos. Así, a las seis de la tarde del martes debía recibir en la Moneda a las misiones extranjeras no oficiales, y pasar con ellas a la recepción popular en el Patio de Los Naranjos (vino tinto y del otro, cerveza, refrescos, dulces chilenos, arrollado).

El miércoles 4 sí que todos volvían a juntarse en la Parada Militar del Parque Cousiño, que no pudo tener una Preparatoria por un violento temporal en la noche del viernes.

En la noche, a las 22, Salvador Allende y su esposa Tencha ofrecen su primera recepción oficial en la Moneda (cena fría con 1.500 invitados que se sentarán donde les acomode). El jueves, las delegaciones devuelven el ágape al Presidente y a la Primera Dama.

Para el pueblo, aparte de la Parada Militar, se programó una fiesta que colmaría toda la Alameda. En doce escenarios levantados desde la Plaza Baquedano hasta la Estación Central, un millar de artistas ofrecieron espectáculos desde las seis de la tarde del martes hasta la medianoche. Para el jueves 5, en el Estadio Nacional se programó una función vespertina con ballet, el Cuadro Verde, bandas militares, coros de niños y gimnastas.

En los hoteles San Cristóbal y Carrera (de la Sheraton), más algunas Embajadas, se alojaron las delegaciones. La CUT a sus 150 invitados, representantes de cuarenta organizaciones sindicales de todo el mundo, los alojó en el hotel El Conquistador. Allí también se hospeda la delegación de la Universidad de La Habana (quince catedráticos).

El Crillón, el Kent, el Santa Lucía y el Panamericano recibieron enviados periodísticos en especial. Hubo sí temor de que los cien invitados de la Sociedad de Escritores y de otros organismos hubiesen concurrido sin que ninguno se excusase. Entonces sí que habría habido problemas de alojamiento. La nómina de invitados incluía a Jean-Paul Sartre, Simone de Beauvoir, Julio Cortázar, Gabriel García Márquez, Melina Mercouri, Irene Papas, Jane Fonda, Luchino Visconti, Jean-Luc Godard, Vanessa Redgrave, Pablo Picasso, Mikis Teodorakis, Mario Vargas Llosa y Alicia Alonso.

Realizaciones y obstáculos



EL PRIMER GABINETE de Allende llega a la Moneda. Cuatro obreros, un periodista y dos Secretarios de Estado con experiencia ministerial.

(Ercilla N° 1.847, 10 diciembre 1970)
En la mañana del 3 de noviembre, Salvador Allende Gossens (SAG) alcanzó a transformar en terrestre y concreta realidad el obsesivo y pertinaz sueño que se trazó en 1939, cuando abandonó el blanco delantal de médico, y, desde el entonces Ministerio de Salubridad de Pedro Aguirre Cerda, se propuso, alguna vez, llegar a la Presidencia de la República por la ancha puerta con que la democracia chilena premia a los constantes.

Para SAG llegar a la Moneda no constituyó una delirante novedad. Se vino preparando con paciencia y celo infinitos. Cuando tomó el mando produjo la sorpresa en sus más íntimos colaboradores. Porque desde ese día mostró el "ñeque" y la imagen que durante 30 años estuvo ensayando. Sus amigos creían que eran "cosas del Chicho" cuando repetía una y mil veces:

—No lo olvides, cuando yo sea Presidente...

Desde el día 4 de noviembre lo es y ha cumplido un mes en el Gobierno, "que es una parte del poder político", según la frase de Luis Corvalán ante el último Pleno de su PC.

OTRO ALLENDE

Cuando me preguntan cuáles son los cambios que se operaron con el advenimiento del nuevo régimen, respondo que el inmediato, visible y profundo, es el cambio del propio SAG, quien, de la noche a la mañana, dejó de ser el político a ratos "tandero y tallero", en otras exasperante en su mal genio, para convertirse en un Mandatario cabal. Responsable, sobrio, severo y rectilíneo. Quedaron atrás las frivolidades. Las alegres veladas animadas por él. Ahora todos los que deseen trabajar con

El restablecimiento de relaciones con Cuba y la pronta Reforma Constitucional para nacionalizar las empresas de la Gran Minería constituyeron los dos grandes pilares del primer mes de gobierno de Allende y la Unidad Popular.



ALLENDE Y JAIME SUAREZ, su Secretario General de Gobierno.

SAG tienen que caminar derechos. En la Moneda y en su resguardada residencia de Tomás Moro 200, ya no se admiten bromas. Cuando alguien le repitió los chistes que corrían sobre algunos de sus ministros, endureció el mentón y al bromista se le entró el habla.

Allende es otra personalidad y eso hay que tomarlo en cuenta. Sobre Alessandri se decía que su padre lo calificaba "como el niño que estudió para Dios". Sobre el nuevo Jefe del Estado se puede expresar que "estudió para Presidente". Está en su salsa, pero sin vanidad ni jactancia. Se acabó "el Chicho". Ahora es el "compañero Presidente" y de este título no se desprende jamás y sus amigos más íntimos tuvieron que adaptarse a su estilo.

Talvez la última "talla" se la dedicó a su amigo Luis Correa Prieto, ex Ministro de Ibáñez y millonario hombre de negocios. Cuando lo fue a saludar el 4 de septiembre por su triunfo en las urnas, llamó a sus camaradas que cuidan de su seguridad personal. Los puso en fila y señalando a Lucho Correa les dijo:

—A este señor me lo colocarán en el paredón; pero lo fusilarán con balas de plata. Porque es mi amigo.

Acto seguido SAG se dedicó a la intrincada tarea de armar el mecano de su Administración, empezando por su Gabinete; subsecretarios, embajadores, altos jefes de los servicios estatales.

Labor ímproba y muchas veces asaz desagradable. Porque la Unidad Popular no es únicamente una combinación de partidos grandes, medianos y chicos. No es una pura sigla. Está formada por elementos humanos de francas o disimuladas apetenencias. Frei sacó sus hombres de una sola canasta, que es su PDC. Allende tuvo que dar "satisfacciones" a

comunistas, socialistas, radicales, Mapu, API, PSD e independientes de izquierda. Algunos con probada experiencia, cultura y don de mando. Otros, con ninguna. Y generalmente estos últimos quisieron y quieren ser los primeros. Aunque ya el "aparato" está casi totalmente "nominado" todavía le faltan cargos clave en Washington, en Buenos Aires, en Lima, en la OEA, en la NU, en Cuba. Mañana en China.

El balance de los 30 días de Allende es fecundo y tranquilizante dentro de su agresividad revolucionaria. Quiere construir un país para el socialismo, pero no desea saltarse etapas y su anhelo —hasta ahora cumplido— es que Chile seguirá viviendo en libertad.

Paradójicamente, el asesinato del general Schneider —lejos de cumplir su objetivo siniestro y sedicioso— le brindó a Allende un respaldo democrático que no se tradujo únicamente en la altísima votación que obtuvo en el Congreso Pleno.

SAG mostró consumada habilidad. Se convirtió en el "hombre de las FF. AA.". Su primera visita como Presidente Electo fue al Hospital Militar, donde agonizaba el general. Los funerales de éste fueron impresionantes para el militar que murió cumpliendo su juramento de soldado obediente, como también para Frei y Allende que simbolizaron el poder civil que sabe honrar a sus institutos armados en las ocasiones supremas.

Frei se retiró a su casa en medio de la gratitud de sus numerosos partidarios, y Allende subió a la Moneda con pie derecho. Todo lo que hiciera a continuación no sería resistido, porque el Programa de la UP era conocido y en ninguna parte amenazaba con la entronización de la dictadura.

LAS REALIZACIONES

El restablecimiento de amplias relaciones con Cuba y la pronta Reforma Constitucional para nacionalizar las empresas de la Gran Minería, constituyen los dos pilares en su primer mes de Gobierno.

Ambas medidas, aunque explosivas, no sorprendieron ni siquiera a USA, cuyo gobierno se mantiene en una actitud crítica, expectante y seguramente modificando su política de créditos, que ahora llegarán en cuentagotas..., si es que llegan.

En Chile, la opinión pública y los partidos estaban preparados también para ambas medidas, que cuentan con el apoyo pleno de la DC (el programa de Tomic era coincidente) y la tolerancia de la Derecha, que igual que en 1952 con Ibáñez y 1964 con Frei, se ha retirado prudentemente a sus cuarteles de invierno. Sacará la cara en abril, en las



EL NUEVO PRESIDENTE conocía a Fidel Castro en persona. Reanudar los lazos con el Gobierno cubano fue una de sus primeras medidas.

elecciones de regidores, pero como toda su táctica la hizo girar en torno de "Alessandri volverá", ahora los Partidos Nacional y Democracia Radical se quedaron bastante huérfanos, y la gran lucha se entablará entre socialistas y comunistas en la UP y la DC en el bastión democrático de la oposición.

CAMBIOS Y MAS CAMBIOS

Las otras realizaciones someramente puntualizadas son:

- Nueva política de reajustes "escalonados" para que reciban más los que ganan menos.
- Disolución del Grupo Móvil de Carabineros.
- Sueldo único y sin "pitutos" para Ministros, subsecretarios y otros altos funcionarios.
- Invitación a los comités de la UP para que los "gobernantes puedan meter los pies, pero no las manos".
- Prohibición de usar los autos fiscales en horas extras.
- Los sueldos millonarios de la Administración deben "parcelarse"; parte de ellos deben incrementar las cajas partidarias.
- Fin de las entradas liberadas en el Estadio Nacional y en el Teatro Municipal.
- Voto favorable a China Roja en la ONU.
- Reconocimiento de Corea del Norte e inminente de China comunista.
- Cuatro obreros en el Gabinete: Américo Zorrilla, José Oyarce, Pascual Barraza (PC) y Carlos Cortés Díaz (PS).
- Expropiación de la industria textil Bellavista-Tomé, en Concepción.

- Término a las alzas quincenales del precio del dólar.
- Reincorporación de obreros despedidos.
- Ley de Previsión para los Suplementeros.
- Planes extraordinarios de Obras Públicas y Viviendas para absorber la cesantía.
- Trabajos voluntarios para alfabetización, y otros este verano por parte de estudiantes de la UP y DC.

Hay más. Algunos discrepan del concepto "anti-paternalista" que el Gobierno quisiera imprimir. Como aquel de hacer "rotar" 25 niños cada 15 días en el Palacio Presidencial de Cerro Castillo. Allende se quedará sin casa de veraneo y los chiquillos premiados regresarán a sus modestos hogares con una honda frustración. Habrán vivido el sueño fugaz de la Cenicenta y sin posibilidad de recuperar el otro zapatito.

GOBIERNO DE TRABAJADORES

La UP está clavando la idea de que "ahora los trabajadores son gobierno". Esto significa tanto derechos como obligaciones. Antes, el deber revolucionario era reclamar por sus derechos únicamente. Ahora, expresa la UP, hay también deberes que el jefe del PC señaló recomendando "romper con el apoliticismo, el economicismo y el gremialismo exagerado".

Las nuevas autoridades se pondrán cada vez más enérgicas en contra de los tomadores de fondos y viviendas construidas o por terminarse y que les pertenecen a otros. Como la CUT "ahora también es gobierno", su meta no es incentivar conflictos laborales. Antes del pliego, el diálogo. La nueva moral es "una toma de conciencia revolucionaria en el sentido de que los trabajadores ya no tienen como principal enemigo al Gobierno. Este es su principal aliado".

Los obstáculos vendrán después y esto el Gobierno lo sabe. Se necesitan cinco mil millones de escudos para los reajustes y sumas parecidas para poner en plena marcha los planes habitacionales de obras públicas y la transformación de ciertas empresas monopólicas en mixtas. Se calcula en trescientos millones de dólares la primera cuota para indemnizar las nacionalizaciones de la Gran Minería. No existe aún cálculo para la "reforma agraria drástica y masiva", y en cuanto al endeudamiento fiscal el interno en escudos es de 7.255 millones de escudos y 2.283 millones de dólares.

Este original ensayo de la construcción "de un socialismo a la chilena" requerirá, en el futuro, de profundas meditaciones y de que en el camino se vayan arreglando las cargas.

Luis Hernández Parker. ■

Bellavista-Tomé: Mucho paño que cortar

Para llevar a cabo parte de su programa político, el Gobierno de Allende, que no contaba con mayoría parlamentaria, se valió de los llamados resquicios legales, leyes que nunca habían sido aplicadas, pero tampoco derogadas. Como aquellas que se aprobaron el 32, durante la fallida República Socialista. El Congreso no podía derogarlas, sólo la Contraloría. Se recurrió, por ejemplo, al Decreto Ley 520, que autorizaba la expropiación de las empresas dedicadas a la producción o distribución de artículos de primera necesidad, en caso de que se mantuvieran en receso. El 2 de diciembre de 1970 se iniciaron las expropiaciones de industrias. Las primeras fueron textiles; luego se agregaron las del sector sidero-metalúrgico y las de la construcción. Todas pasaban a la denominada "área social", una especie de limbo previo a la toma de posesión estatal. Entre noviembre de 1970 y fines de 1972 se produjeron 193 intervenciones y 125 requisiciones.

(Ercilla N° 1.847, 10 diciembre 1970)

Bajo la breve República Socialista de los 100 días, el Decreto 520 estaba destinado sólo a esbozar un utópico sueño de su Presidente Carlos Dávila. En 1932 no parecía muy probable que el Estado pudiera expropiar industrias o empresas productoras o distribuidoras de artículos de primera necesidad sólo porque, unilateral o arbitrariamente, su dueño o empresario la declarara "en receso" (suspensión o cesación). Pero los siguientes gobiernos guardaron el Decreto en el bolsillo, dándole cada vez más un sólido carácter legal hasta estructurarlo definitivamente en el Decreto 1.262 del año 53.

Nuevo, sin uso, el Gobierno del Presidente Allende pensó que esta vez sí que había llegado la hora justa para hacerlo actuar. El caso de la industria textil Paños Bellavista-Tomé reunía todas las agravantes requeridas.

La medida causó expectación. No sólo se trataba de dar la primera puntada dentro de un área que la Unidad Popular mira atentamente, sino de incorporar al Estado a la más importante de las fábricas de paños. O la que había sido la más importante. Porque, a juicio de técnicos textiles, Paños Bellavista-Tomé había abandonado hace mucho tiempo, "desde que pasó a manos de los que eran sus dueños a la fecha de expropiación (Teófilo Yarur Asfura y socios), su tradición de alta calidad.

La medida, acogida por la opinión pública, una vez conocidas sus razones, hizo comentar al Subsecretario de Economía, Oscar Garretón Purcell (27, dos hijas, ingeniero comercial): "Aquello parecía el club de los negocios raros".

"Desde septiembre, obreros y empleados plantearon al Gobierno el no pago de sus remuneraciones por parte de la empresa, hecho que también afectaba al comercio de Tomé. Existían irregularidades en la adquisición de maquinarias desde el exterior. Se aprovechó que Concepción está liberada de impuestos por ser zona de catástrofe y fueron trasladadas clandestinamente a fábricas accesorias de Santiago. Con Fabrilana y Textil Santa Lucía realizaron otras oscuras operaciones combinadas: la última fábrica conseguía en Argentina y Uruguay materia prima con fondos de Bellavista-Tomé y se la vendía a ésta. Así podía recargar a su arbitrio los precios de ventas de tejidos.

Estos antecedentes indujeron a que el entonces Presi-



ALLENDE Y VUSCOVIC EN CONCEPCION. A su lado, dirigente Campos del sindicato textil.

dente Electo Salvador Allende hiciera venir desde Argentina a Teófilo Yarur Asfura, 47, principal accionista de Bellavista-Tomé, para que asumiera sus responsabilidades. Este conversó con dirigentes de la Unidad Popular y prometió remediar la situación. El Banco del Estado le prestó dos millones de escudos para pagar las deudas y reiniciar las actividades textiles. Pero no lo hizo así. El pasado 23 de octubre abandonó el país con sus bolsillos repletos de dinero para "gastos de representación".

FIBRA LEGAL

Yarur dejó en Concepción una empresa sumida en la bancarrota. Según estudios del inspector de Dirinco Sergio Juárez, adeuda a la Municipalidad de Tomé trescientos mil escudos por conceptos de impuestos a la Ley del Paño. El "debe" al Fisco es cuantioso: 123 millones de escudos. Y en el momento de la expropiación se adeudaban a los trabajadores las remuneraciones de octubre y regalías e imposiciones previsionales desde comienzos de año.

Al observar la trama del problema, el Ejecutivo se asesoró por el Consejo de Defensa del Estado. Este dio unanimemente (a pesar de ser de mayoría no izquierdista) el "vamos" a la expropiación.

El Gobierno no se responsabilizará del pasivo (deudas) de la industria. Sólo del activo (edificios, maquinarias, bienes). Si la sociedad empresarial no puede cancelar lo que debe, será descontado de la indemnización expropiatoria. "No queremos que el Estado sea un tarro de basura en que se acumulen todas aquellas industrias que estén en quiebra", piensa Oscar Garretón. Y, según él, saneada Bellavista-Tomé, llegará a ser una industria rentable.

Los mil 100 obreros y 250 empleados de Bellavista-Tomé parecen satisfechos con la posibilidad de participar en la nueva empresa. Pero no habrá cooperativa por ahora. Dirigirá la industria un organismo estatal (probablemente la Corfo). Momentáneamente, un consejo de administración compuesto por el interventor y el sindicato.

Después de dictarse el decreto de reanudación de faenas—paralizadas desde hace un mes—sólo falta que la Contraloría General de la República apruebe, como complemento legal, la expropiación. Los trabajadores dan por descontado el visto bueno. "Estamos dispuestos a adquirir el compromiso de convertir a Bellavista-Tomé en la primera industria textil del país", afirmó en nombre de sus compañeros Galvarino Campos, presidente del sindicato obrero. "Gran producción a precios bajos". ■





ERCILLA